

Skrócona instrukcja użytkowania telefonu

## myPhone Halo EASY

Nr. partii: **202401**

Instrukcja obejmuje różne wersje kolorystyczne urządzenia.

### **BEZPIECZEŃSTWO**

Zapoznaj się uważnie z podanymi tu wskazówkami. Nieprzestrzeganie tych wskazówek może być niebezpieczne lub niezgodne z prawem.

W zależności od zainstalowanej wersji oprogramowania, aplikacji, dostawcy usług, karty SIM lub kraju, niektóre z opisów zamieszczonych w tej instrukcji mogą nie odpowiadać funkcjom telefonu.

### **–NIE RYZYKUJ–**

Wszystkie urządzenia bezprzewodowe mogą być podatne na zakłócenia, które z kolei mogą wpływać na jakość połączeń. Nie włączaj urządzenia w miejscach, w których zabrania się korzystania z telefonów komórkowych, ani wtedy, gdy może to spowodować zakłócenia lub inne zagrożenia. Zawsze stosuj się do wszelkiego rodzaju zakazów, przepisów i ostrzeżeń przekazywanych przez personel miejsca, w którym jesteś.

### **–BEZPIECZEŃSTWO W RUCHU DROGOWYM–**

Nie należy korzystać z telefonu podczas prowadzenia pojazdów.

### **–OBSZARY O OGRANICZONYM DOSTĘPIE–**

Wyłącz telefon w samolocie, ponieważ może on zakłócać pracę innych znajdujących się na pokładzie urządzeń pomiarowych.

Telefon może zakłócać pracę sprzętu medycznego w szpitalach i placówkach ochrony zdrowia. Należy stosować się do wszelkiego

rodzaju zakazów, przepisów i ostrzeżeń przekazywanych przez znaki i/lub personel medyczny.

### **–PROFESJONALNY SERWIS–**

Instalować oprogramowanie i naprawiać ten produkt może wyłącznie wykwalifikowany serwis producenta lub jego autoryzowany odpowiednik. Naprawa tego telefonu i pozostałych akcesoriów w zestawie dokonana przez niewykwalifikowany serwis lub przez nieautoryzowany punkt serwisowy grozi uszkodzeniem telefonu i utratą gwarancji.

### **–BATERIE I AKCESORIA–**

Należy unikać wystawiania akumulatora na działanie bardzo niskich lub bardzo wysokich temperatur (poniżej 0°C / 32°F lub powyżej 40°C / 104°F). Ekstremalne temperatury mogą mieć wpływ na pojemność i żywotność akumulatora. Unikać też należy kontaktu akumulatora z płynami i metalowymi przedmiotami. Taki kontakt może doprowadzić do całkowitego lub częściowego uszkodzenia akumulatora. Akumulatora należy używać tylko zgodnie z jego przeznaczeniem. Proszę nie niszczyć, nie uszkadzać ani nie wrzucać akumulatora do ognia - może to być niebezpieczne i spowodować pożar. Zużyty lub uszkodzony akumulator należy umieścić w specjalnym pojemniku. Proszę nie otwierać akumulatora. Przeładowanie akumulatora może powodować jego uszkodzenie i pożar. W związku z tym, nie należy jednorazowo ładować akumulatora dłużej niż 12 godzin. Nieużywaną ładowarkę należy odłączać od zasilania. W przypadku uszkodzenia przewodu ładowarki nie należy go naprawiać, tylko wymienić ładowarkę na nową. Należy używać tylko oryginalnych akcesoriów producenta, które dostępne są w zestawie z urządzeniem. Zamontowanie

baterii nieodpowiedniego typu grozi jej wybuchem. Utylizuj baterię zgodnie z instrukcją.

### **-WODOODPORNOŚĆ-**

To urządzenie nie jest wodoodporne. Chroń je przed wilgocią.

### **-POŁĄCZENIA ALARMOWE-**

Połączenia alarmowe z telefonu mogą nie być możliwe na niektórych obszarach lub w niektórych okolicznościach. Zaleca się, aby znaleźć alternatywny sposób na powiadamianie służb ratowniczych w przypadku wyjazdu w tego typu tereny.

### **-NIEPEŁNOSPRAWNI RUCHOWO LUB PSYCHICZNIE I DZIECI-**

Urządzenie nie może być użytkowane przez dzieci do 8 roku życia bez nadzoru osób dorosłych odpowiadających za ich bezpieczeństwo oraz przez osoby o ograniczonych predyspozycjach ruchowych lub psychicznych jeżeli uniemożliwiają im one bezpieczną obsługę urządzenia.

Pamiętaj! Urządzenie nie jest zabawką. Karta pamięci i karta SIM są na tyle małe, że mogą zostać połknięte przez dziecko lub spowodować zadławienie. Przechowuj urządzenie oraz jego akcesoria z dala od dzieci

### **-DŹWIEKI-**



Aby uniknąć uszkodzenia słuchu, nie używaj urządzenia na wysokim poziomie głośności przez dłuższy okres czasu, ani nie przykładaj włączonego urządzenia bezpośrednio do ucha.

#### **Producent:**

mPTech Sp. z o.o.  
ul. Nowogrodzka 31  
00-511 Warszawa

Polska

**Infolinia:** (+48 71) 71 77 400  
**E-mail:** pomoc@mpotech.eu

**Punkt przyjmowania urządzeń:**

mPTech Sp. z o.o.  
ul. Krakowska 119  
50-428 Wrocław

Polska

**Strona WWW:**  
[www.mptech.eu](http://www.mptech.eu)

**Spis treści**

<b>Spis treści</b> .....	<b>4</b>
<b>Zawartość zestawu myPhone Halo EASY</b> .....	<b>5</b>
<b>Specyfikacja techniczna</b> .....	<b>5</b>
<b>Dodatkowe informacje techniczne</b> .....	<b>6</b>
<b>Telefon, jego przyciski i funkcje</b> .....	<b>6</b>
<b>Włączanie i wyłączanie telefonu</b> .....	<b>8</b>
<b>Wkładanie karty SIM, karty pamięci i akumulatora</b> .....	<b>9</b>
<b>Ładowanie akumulatora telefonu</b> .....	<b>9</b>
<b>Dźwięki i profile użytkownika</b> .....	<b>9</b>
<b>Przycisk alarmowy SOS</b> .....	<b>10</b>
<b>Blokowanie telefonu</b> .....	<b>10</b>
<b>Nawiązywanie połączenia</b> .....	<b>10</b>
<b>Odbieranie połączenia</b> .....	<b>10</b>
<b>Wiadomości tekstowe</b> .....	<b>11</b>
Tworzenie i wysyłanie wiadomości.....	11
Wyświetlanie wiadomości.....	11
<b>Spis telefonów (książka telefoniczna)</b> .....	<b>11</b>
Dodawanie nowego kontaktu.....	11
Wyszukiwanie kontaktu.....	12
Usuwanie kontaktów.....	12
<b>Awaryjna zmiana języka</b> .....	<b>12</b>
<b>Ustawienia fabryczne</b> .....	<b>12</b>
<b>Latarka</b> .....	<b>12</b>

<b>Ikony w telefonie .....</b>	<b>13</b>
<b>Rozwiązywanie problemów .....</b>	<b>13</b>
<b>Poprawne używanie akumulatora .....</b>	<b>15</b>
<b>Utrzymanie telefonu .....</b>	<b>16</b>
<b>Informacje o bezpieczeństwie .....</b>	<b>16</b>
Bezpieczeństwo podczas jazdy .....	16
Bezpieczeństwo otoczenia .....	17
<b>Prawidłowa utylizacja zużytego sprzętu .....</b>	<b>18</b>
<b>Prawidłowa utylizacja zużytego akumulatora .....</b>	<b>19</b>
<b>Warunki gwarancji .....</b>	<b>20</b>

### **Zawartość zestawu myPhone Halo EASY**

Zanim zaczniesz używać telefonu sprawdź, czy wszystkie poniższe elementy znajdują się w pudełku:

- telefon myPhone Halo EASY
- akumulator
- ładowarka sieciowa
- instrukcja obsługi

Jeśli którejkolwiek z powyższych pozycji brakuje, lub jest uszkodzona, skontaktuj się ze sprzedawcą. Radzimy zachować opakowanie na wypadek ewentualnej reklamacji. Przechowuj opakowanie z dala od zasięgu dzieci.

### **Specyfikacja techniczna**

Jedno gniazdo na kartę SIM; tryb głośnomówiący; latarka;

kamera VGA; radio FM, funkcja SOS

Wyświetlacz: 1.77", 128x160 px

Pojemność akumulatora: 1000 mAh

Wymiary: 113,5 x 52,7 x 14,5 mm

Waga: 77,5 g

Obsługa kart pamięci: do 32 GB

Parametry wej. ładowarki: 100-240V~ 0.2A, 50/60Hz

Parametry wyj. ładowarki: 5.0V  0.5A, 2.5W

Średnia sprawność podczas pracy (dla 230V, 50Hz): 72.83%

Zużycie energii w stanie bez obciążenia: poniżej 0.3W

### **Dodatkowe informacje techniczne**

Telefon pomieści w książce telefonicznej do 1000 kontaktów, a jego pamięć wewnętrzna pozwala na przechowywanie do 100 wiadomości tekstowych. Do korzystania z aparatu i wprowadzania własnych dzwonek zaleca się zamontować w telefonie kartę pamięci SD.

### **Telefon, jego przyciski i funkcje**

<b>1</b>	Głośnik słuchawki	Głośnik do prowadzenia rozmów telefonicznych.
<b>2</b>	Aparat	Obiektyw aparatu fotograficznego.
<b>3</b>	Głośnik zewnętrzny	Głośnik do odtwarzania dźwięków systemowych, dzwonek, muzyki.
<b>4</b>	Przycisk <b>SOS</b>	Wciśnij i przytrzymaj, aby aktywować alarm i / lub funkcję automatycznego dzwonienia do wcześniej zdefiniowanych numerów.
<b>5</b>	Wyświetlacz	Ekran LCD.
<b>6</b>	Dioda LED	Dioda służy jako latarka.
<b>7</b>	Włącznik	Pozwala na włączenie lub wyłączenie

	latarki	diody latarki w dowolnym momencie.
8	Przycisk regulacji głośności	Dzięki niemu można regulować głośność dzwonka, gdy jest odtwarzany, wzmocnienia dźwięku podczas słuchania radia, muzyki z odtwarzacza audio i wideo. W menu pozwala poruszać się w górę i w dół.
9	Przycisk <b>Menu</b>	Na ekranie głównym pozwala wejść do Menu, a w nim potwierdza wybór.
10	Przycisk nawigacji <b>W górę / W dół / OK</b>	W menu pozwala na poruszanie się po nim. Na ekranie głównym <b>W górę</b> uruchamia budzik, a <b>W dół</b> uruchomi skróty do wybranych funkcji, <b>OK</b> działa jak przycisk <b>Menu</b> .
11	Przycisk <b>Kontakty</b>	Na ekranie głównym uruchamia książkę telefoniczną. W menu pozwala wyjść z opcji lub zrezygnować z wyboru.
12	Przycisk <b>Zielona słuchawka</b>	Pozwala odebrać przychodzące połączenie, a w trybie gotowości przejrzeć listę połączeń.
13	Przycisk <b>Czerwona słuchawka</b>	Pozwala odrzucić przychodzące połączenie. W Menu pozwala wrócić do ekranu głównego. Po dłuższym przytrzymaniu wyłącza telefon lub, gdy ten jest wyłączony, włącza go.
14	Klawiatura telefonu	Przyciski pozwalające wybrać na ekranie głównym numer telefonu,

		a w trybie pisania SMS wpisać litery i cyfry treści.
15	Przycisk #	Przełącza tryby dźwiękowe i tryby wprowadzania znaków przy pisaniu SMSów, zwiększa głośność w aplikacjach multimedialnych.
16	Przycisk *	Wciskana po przycisku <b>Menu</b> pozwala zablokować lub odblokować telefon. Zmniejsza głośność w aplikacjach multimedialnych. Podczas tworzenia SMSów wyświetla symbole do wstawienia do treści.
17	Szczelina	Pozwala zdjąć klapkę telefonu.
18	Mikrofon	Nie zakrywaj go podczas rozmowy.
19	Gniazdo Typ C	Po podłączeniu ładowarki pozwala naładować akumulator. Po połączeniu przewodem z komputerem można przesyłać dane (zdjęcia, filmy, muzykę).

### Włączanie i wyłączenie telefonu

Aby włączyć lub wyłączyć telefon, naciśnij i przytrzymaj przycisk **Czerwona słuchawka** aż telefon się uruchomi. Jeśli zaraz po włączeniu telefonu pojawi się żądanie podania kodu PIN, wprowadź kod (zobaczysz go w postaci gwiazdek: \*\*\*\*) i naciśnij przycisk **Menu**.



## **Wkładanie karty SIM, karty pamięci i akumulatora**

Jeśli telefon jest włączony wyłącz go. Zdejmij tylną klapkę obudowy - podważ ją paznokciem za pomocą szczeliny w obudowie. Włóż kartę SIM - kartę SIM należy umieścić stroną ze złotymi stykami skierowaną w dół, w taki sposób, w jaki wyłożona jest wnęka.

Włóż kartę pamięci - aby otworzyć klapkę czytnika kart pamięci przesunij ją lekko w górę. Kartę pamięci microSD umieść stroną ze złotymi stykami skierowaną w dół, tak jak wyłożona jest wnęka. Zamknij klapkę przesuwając ją lekko w dół. Włóż baterię w taki sposób, aby jej złote styki dotykały potrójnego złącza we wnęce telefonu. Załóż i delikatnie dociśnij klapkę, aż usłyszysz kliknięcia zatrzasków. Upewnij się, że klapka jest dobrze zamknięta.

## **Ładowanie akumulatora telefonu**

Podłącz wtyczkę Typ C ładowarki do złącza ładowania w telefonie, następnie podłącz ładowarkę do gniazdka sieciowego.

**\*Uwaga:** Niewłaściwe podłączenie ładowarki może spowodować poważne uszkodzenie telefonu. Uszkodzenia spowodowane niewłaściwym użyciem telefonu nie są objęte gwarancją.

Podczas ładowania ikona baterii w prawym górnym rogu ekranu powinna być animowana. Po naładowaniu ikona baterii przestanie być animowana, a wtedy odłącz ładowarkę od gniazdka elektrycznego. Odłącz przewód od gniazda w telefonie.

## **Dźwięki i profile użytkownika**

Aby zmienić profil dźwiękowy wybierz **[Menu] > [Ustawienia] > [Profile]**. Wybierz odpowiedni profil i wciśnij **[Opcje] > [Włącz]**, aby aktywować wybrany profil, lub przycisk **[Opcje] > [Dostosuj]**,

aby edytować profil zgodnie z własnymi preferencjami. Aby zachować zmiany wciśnij **[Opcje] > [Zapisz]**.

### **Przycisk alarmowy SOS**

Telefon myPhone Halo EASY ma przycisk SOS. Znajduje się z tyłu telefonu. Działanie funkcji SOS możesz włączyć wybierając opcję **[Menu] > [Ustawienia] > [SOS]**. **Zalecamy**, aby jedną z pozycji numerów rodziny był numer służb ratunkowych, a w treści wiadomości zapisać swój adres i ewentualne poważne i przewlekłe schorzenia (cukrzyca, padaczka, choroba wieńcowa, etc.).

### **Blokowanie telefonu**

Aby zablokować klawiaturę wciśnij **[Menu] >** przycisk **<\*>**. Aby odblokować klawiaturę wciśnij **[Odbl.] >** przycisk **<\*>**.

### **Nawiązywanie połączenia**

W trybie gotowości wprowadź numer za pomocą klawiatury numerycznej. **Zalecamy** wpisywać numer kierunkowy przed numerem telefonu. Naciśnij przycisk **Zielona słuchawka**, aby nawiązać połączenie. Naciśnij przycisk **Czerwona słuchawka**, aby zakończyć połączenie.

### **Odbieranie połączenia**

Gdy dzwoni telefon, wciśnij przycisk **Zielona słuchawka** w celu odebrania połączenia przychodzącego. Naciśnij przycisk **Czerwona słuchawka**, aby odrzucić / zakończyć połączenie.

## **Wiadomości tekstowe**

### **Tworzenie i wysyłanie wiadomości**

Wybierz **[Menu] > [Wiadomości] > [Napisz wiadomość]**. Wpisz treść wiadomości za pomocą klawiatury numerycznej. Znaki wprowadza się litera po literze. Telefon nie jest wyposażony w słownik. Przycisk **<#>** służy do zmieniania trybu pisania. Do wyboru są m.in. tryby Pl - pierwsza litera duża, a reszta małe z polskimi znakami, PL - tylko duże litery z polskimi znakami, pl - tylko małe litery z polskimi znakami, 123 - tylko cyfry. W celu wpisania znaku specjalnego, na przykład: kropki, przecinka, myślnika itp. wciśnij przycisk **<\*>** i wybierz symbol z listy, lub przycisk **<1>** odpowiednią ilość razy.

W celu wprowadzenia odstępu między słowami (spacji) wciśnij przycisk **<0>**. Po wprowadzeniu treści wiadomości wciśnij **[Opcje] > [Wyślij]**, a następnie wpisz numer za pomocą klawiatury numerycznej lub dodaj ze spisu telefonów. Po wpisaniu numeru / wybraniu kontaktu, wybierz **[Opcje] > [Wyślij]**, aby wysłać wiadomość.

### **Wyświetlanie wiadomości**

Wybierz **[Menu] > [Wiadomości] > [Skrz. Odbiorcza]**, wybierz wiadomość z listy, po czym wciśnij **[Opcje] > [Podgląd]**, aby odczytać jej treść.

## **Spis telefonów (książka telefoniczna)**

### **Dodawanie nowego kontaktu**

Wybierz **[Menu] > [Kontakty] > <Nowy kontakt>**. Wybierz miejsce

zapisu danego kontaktu: na karcie SIM lub na telefonie. Wpisz dane kontaktu: nazwę i numer telefonu. Naciśnij **[Opcje]** > **[Zapisz]**, aby zapisać kontakt.

### **Wyszukiwanie kontaktu**

Wybierz **[Menu]** > **[Kontakty]**. Wpisz pierwszą literę nazwy kontaktu. Numery telefonów rozpoczynające się na wpisaną literę pojawią się na liście. Aby znaleźć inny kontakt wystarczy użyć przycisków nawigacyjnych **<W górę>** oraz **<W dół>**.

### **Usuwanie kontaktów**

Aby usunąć pojedynczy kontakt, otwórz książkę telefoniczną, wyszukaj pożądaný kontakt i wybierz **[Opcje]** > **[Usuń]**.

### **Awaryjna zmiana języka**

Aby ustawić język użytkownika, gdy ktoś przypadkiem wybrał nieznaný mu, należy nacisnąć przy aktywnym ekranie głównym sekwencję przycisków **[Menu]** > **<W górę>** > **<OK>** > **<W dół>** > **<OK>** > **<W dół>** > **<OK>**, a następnie wybrać żądany język menu.

### **Ustawienia fabryczne**

Aby przywrócić ustawienia fabryczne, należy wybrać w trybie menu telefonu: **[Ustawienia]** > **[Przywróć ust fabryczne]**. Kod dla przywracania ustawień fabrycznych to: **1122**.

### **Latarka**

Aby włączyć lub wyłączyć latarkę wystarczy w dowolnym

momencie użyć przełącznika **(7)**.

### Ikony w telefonie

	Poziom zasięgu sieci GSM
	Poziom naładowania baterii
	Włączony tryb „Cichy”
	Włączony tryb „Ogólny”

	Podłączono słuchawki
	Nieodebrane połączenie
	Nieodebrana wiadomość SMS

### Rozwiązywanie problemów

Komunikat	Przykładowe rozwiązanie
Włóż kartę SIM	Należy się upewnić, czy karta SIM jest poprawnie zainstalowana.

Podaj PIN	Jeśli karta SIM zabezpieczona jest kodem PIN, po włączeniu telefonu należy podać kod PIN, po czym wcisnąć przycisk <b>&lt;OK&gt;</b> .
Nikt nie może się do mnie dodzwonić	Telefon musi być włączony i być w zasięgu sieci GSM.
Błąd sieci	Na obszarach, na których występuje słaby sygnał wykonywanie połączeń może okazać się niemożliwe. Również odbiór połączeń może być niemożliwy. Przenieś się w inne miejsce i spróbuj ponownie.
Słaba jakość dźwięku podczas rozmowy	Upewnij się, czy głośnik i mikrofon nie zostały zakryte.
Nie słychać rozmówcy / rozmówca mnie nie słyszy	Mikrofon powinien znajdować się blisko ust. Sprawdź, czy wbudowany mikrofon nie został zakryty. Jeśli wykorzystywany jest zestaw słuchawkowy, sprawdź, czy zestaw jest poprawnie podłączony. Sprawdź, czy wbudowany głośnik nie został zakryty.

Nie można nawiązać połączenia	Sprawdź, czy wpisany z klawiatury numer telefonu jest poprawny. Sprawdź, czy numer telefonu wpisany do <b>[Kontakty]</b> jest poprawny. Jeśli to konieczne, wpisz poprawnie numer telefonu.
-------------------------------	---

### **Poprawne używanie akumulatora**

Akumulator w tym telefonie może być zasilany za pomocą ładowarki. Jeśli poziom energii w nim jest niski, naładuj go. Aby przedłużyć żywotność akumulatora, pozwól mu się wyładować poniżej 20% pełnego poziomu energii, przed podłączeniem telefonu do ładowarki, po czym naładuj go do 100%. Jeśli nie używasz ładowarki, odłącz ją od telefonu. Przeładowanie spowoduje skrócenie żywotności akumulatora. Temperatura akumulatora ma wpływ na jakość jego ładowania.

Zanim rozpocznie się proces ładowania obniż lub podnieś jego temperaturę, aby była zbliżona do temperatury pokojowej (ok. 20°C). Jeśli temperatura akumulatora przekracza 40°C, nie może być on ładowany! Jeśli akumulator ulegnie przegrzaniu urządzenie wyświetli stosowny komunikat. Żywotność akumulatora może być skrócona, jeśli jest on wystawiony na działanie bardzo niskiej lub bardzo wysokiej temperatury, gdyż powoduje to zakłócenia w działaniu telefonu, nawet, jeśli akumulator został naładowany poprawnie. Używaj akumulatora tylko zgodnie z jego przeznaczeniem. Unikaj pozostawienia akumulatora w polu

magnetycznym, ponieważ skraca to jego żywotność. Nie używaj uszkodzonego akumulatora. Nie wrzucaj akumulatora do ognia! Nie wyrzucaj starego zużytego akumulatora - prześlij go lub oddaj do autoryzowanego miejsca recyklingu.

### **Utrzymanie telefonu**

Aby przedłużyć żywotność telefonu, postępuj zgodnie z poniższymi wytycznymi. Przechowuj telefon oraz jego akcesoria z dala od zasięgu dzieci. Unikaj używania telefonu w wysokiej i w niskiej temperaturze; może ona powodować skrócenie żywotności elektronicznych komponentów telefonu, stopić plastik, zniszczyć akumulator. Nie próbuj rozmontowywać telefonu. Nieprofesjonalna ingerencja w strukturę telefonu może go poważnie uszkodzić lub zniszczyć. Do czyszczenia telefonu używaj tylko suchej ściereczki. Nie używaj środków o wysokim stężeniu kwasowym lub zasadowym. Używaj jedynie oryginalnych akcesoriów, gdyż złamanie tej zasady może spowodować unieważnienie gwarancji. Wystawianie telefonu na działanie ekstremalnych temperatur może zmniejszyć poziom ochrony. Zaleca się, aby telefon nie był użytkowany w temperaturach niższych niż 0°C / 32°F lub wyższych, jak 40°C / 104°F.

### **Informacje o bezpieczeństwie**

Używając telefonu, weź pod uwagę regulacje dotyczące bezpieczeństwa użytkownika i jego otoczenia.

### **Bezpieczeństwo podczas jazdy**

Pomijając sytuacje awaryjne, korzystanie z telefonu podczas jazdy



powinno odbywać się z wykorzystaniem zestawu słuchawkowego lub głośnomówiącego, który zapewni bezpieczeństwo i spowoduje, iż możliwości ruchowe użytkownika telefonu nie zostaną ograniczone. Jeśli nie masz zestawu słuchawkowego, a chcesz skorzystać z telefonu, zjedź na pobocze i zatrzymaj samochód. Zwróć uwagę na regulacje prawne w zakresie wykorzystania telefonu komórkowego podczas jazdy. Pewne elementy elektroniczne samochodu, bez odpowiedniej ochrony, mogą być poddane oddziaływaniu fal emitowanych przez telefon; wskazane jest używanie telefonu w samochodzie tylko wtedy, gdy zewnętrzna antena pojazdu jest zabezpieczona. Skorzystaj z usług specjalisty przy instalacji telefonu w samochodzie.

## **Bezpieczeństwo otoczenia**

Zapoznaj się z regulacjami prawnymi w zakresie użytkowania telefonów komórkowych. Wyłącz telefon w miejscach, gdzie zakazane jest jego używanie lub gdzie może powodować zakłócenia i niebezpieczeństwo. Używanie wszelkich urządzeń wykorzystujących fale radiowe powoduje zakłócenia w pracy urządzeń medycznych (np. rozrusznika serca), jeśli nie są one prawidłowo zabezpieczone (w razie wątpliwości, skonsultuj się z lekarzem lub producentem urządzenia medycznego).

***\*Uwaga:*** *W miejscach, gdzie istnieje zagrożenie eksplozją (np. stacje benzynowe, fabryki chemiczne etc.) wskazane jest wyłączenie telefonu. Zapoznaj się z regulacjami dotyczącymi używania sprzętu GSM w tych miejscach.*

Uwaga	Oświadczenie
<p>Producent nie jest odpowiedzialny za konsekwencje sytuacji spowodowanych nieprawidłowym użytkowaniem telefonu lub niezastosowaniem się do zaleceń.</p>	<p>Wersja oprogramowania może być ulepszona bez wcześniejszego powiadomienia. Reprezentant zachowuje sobie prawo do decydowania o właściwej interpretacji niniejszej instrukcji.</p>

### **Prawidłowa utylizacja zużytego sprzętu**



Urządzenie oznaczone jest symbolem przekreślonego kontenera na śmieci, zgodnie z Dyrektywą Europejską 2012/19/UE o zużytym sprzęcie elektrycznym i elektronicznym (Waste Electrical and Electronic Equipment - WEEE). Produktów oznaczonych tym symbolem po upływie

okresu użytkowania nie należy utylizować lub wyrzucać wraz z innymi odpadami z gospodarstwa domowego. Użytkownik ma obowiązek pozbywać się zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego, dostarczając go do wyznaczonego punktu, w którym takie niebezpieczne odpady poddawane są procesowi recyklingu. Gromadzenie tego typu odpadów w wydzielonych miejscach oraz właściwy proces ich odzyskiwania przyczyniają się do ochrony zasobów naturalnych. Prawidłowy recykling zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego ma

korzystny wpływ na zdrowie i otoczenie człowieka. W celu uzyskania informacji na temat miejsca i sposobu bezpiecznego dla środowiska pozbycia się zużytego sprzętu elektronicznego użytkownik powinien skontaktować się z odpowiednim organem władz lokalnych, z punktem zbiórki odpadów lub z punktem sprzedaży, w którym kupił sprzęt.

### **Prawidłowa utylizacja zużytego akumulatora**



Zgodnie z dyrektywą UE 2006/66/EC ze zmianami zawartymi w Dyrektywie 2013/56/UE o utylizacji akumulatora, produkt ten jest oznaczony symbolem przekreślonego kosza na śmieci. Symbol oznacza, że zastosowane w tym produkcie baterie lub akumulatory nie powinny być wyrzucane razem z normalnymi odpadami z gospodarstw domowych, lecz traktowane zgodnie z dyrektywą i miejscowymi przepisami. Nie wolno wyrzucać akumulatorów razem z niesortowanymi odpadami komunalnymi. Użytkownicy baterii i akumulatorów muszą korzystać z dostępnej sieci odbioru tych elementów, która umożliwi ich zwrot, recykling oraz utylizację.

**Drodzy Klienci! W celu najszybszej obsługi Waszego zgłoszenia, w sprawach serwisowych prosimy o kontakt telefoniczny (71) 71 77 400. Nasi pracownicy chętnie udzielą niezbędnego wsparcia i wyczerpująco odpowiedzą na Państwa pytania. Serdecznie zapraszamy do kontaktu!**

## **Warunki gwarancji**

1. Wada urządzenia zostanie usunięta w terminie 14 (czternastu) dni kalendarzowych licząc od dnia przyjęcia produktu do Autoryzowanego Punktu Serwisowego mPTech (wraz z dokumentem zakupu z czytelną datą).

2. mPTech Sp. z o.o. zastrzega sobie prawo do wydłużenia czasu naprawy, jeżeli wymagane naprawy nie mogą być wykonane ze względu na:

2.1. Brak części zamiennych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;

2.2. Ograniczenia importowe / eksportowe na urządzenia i części zamienne;

2.3. Nieprzewidziane okoliczności uniemożliwiające wykonanie naprawy;

2.4. Zaistnienie siły wyższej;

2.5. Dodatkowy czas niezbędny do usunięcia wady. W sytuacjach wymienionych powyżej termin nie powinien przekraczać 30 dni roboczych.

3. Dane zapisane przez klienta w pamięci urządzenia przekazywanego do naprawy będą nieodwracalnie usunięte. Przed oddaniem urządzenia do obsługi serwisowej należy wykonać kopię zapasową we własnym zakresie za pomocą dostępnych narzędzi. Autoryzowany Punkt Serwisowy nie świadczy usług transferu ani zachowywania danych zapisanych w pamięci urządzenia przekazywanego do naprawy.

Serwis mPTech nie odpowiada za szkody i straty powstałe w wyniku utraconych danych. Wadliwy sprzęt lub części, które

wymieniono na nowe stają się własnością Autoryzowanego Punktu Serwisowego mPTech i podlegają utylizacji.

4. Naprawie gwarancyjnej nie podlegają urządzenia, jeżeli:

4.1. Data zakupu na dokumencie upoważniającym do naprawy gwarancyjnej nie jest czytelna.

4.2. Autoryzowany Punkt Serwisowy stwierdził wadę spowodowaną z winy Klienta jak np.:

- uszkodzenie mechaniczne spowodowane np. poprzez uderzenie lub upadek;
- zawilgocenie;
- działanie środków chemicznych;
- nieautoryzowana ingerencja poprzez np. naprawę w nieautoryzowanym punkcie napraw;
- nieprawidłowa eksploatacja urządzenia np. zanieczyszczenia;
- nieprawidłową obsługę;
- oprogramowanie inne niż, preinstalowane lub autoryzowane dla danego urządzenia, przez producenta.

Stwierdzenie przez Autoryzowany Punkt Serwisowy wady spowodowanej z winy Klienta skutkuje utratą gwarancji i koniecznością pokrycia kosztów przesyłki.

4.3. Istnieją zastrzeżenia, co do jakości odbioru sygnału radiowego i / lub telewizyjnego spowodowane czynnikami niezależnymi od mPTech Sp. z o.o. (jak np. siła sygnału).

4.4. Wystąpią problemy związane ze współdziałaniem nabytego sprzętu z urządzeniami i oprogramowaniem innych producentów i dostawców lub związane z konfiguracją podaną przez producenta.

5. W przypadku stwierdzenia nieprawidłowej eksploatacji produktu przez Klienta, mPTech Sp. z o.o., zastrzega sobie prawo do odmowy dokonania naprawy gwarancyjnej produktu.
6. Autoryzowany Punkt Serwisowy może, za zgodą Klienta, naprawić produkt niepodlegający warunkom gwarancji, zgodnie z indywidualną ofertą uwzględniającą stopień niesprawności sprzętu.
7. Gwarancja obejmuje produkty zakupione na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Urządzenia zakupione poza terytorium RP obsługiwane są w ramach gwarancji przez Autoryzowane Punkty Serwisowe lub dystrybutorów znajdujących się na terytorium kraju, w którym zostały zakupione.

**Wykonanie uprawnień z tytułu gwarancji nie wpływa na odpowiedzialność mPTech Sp. z o.o. z tytułu rękojmi.**

**OKRES GWARANCJI**

Okres gwarancji rozpoczyna się z chwilą zakupu oryginalnego produktu mPTech przez pierwszego Klienta końcowego.

1. mPTech Sp. z o.o., (gwarant), zapewnia, przez okres 24 (dwudziestu czterech) miesięcy gwarancję na produkt.
2. Gwarancja na akcesoria w zestawie produktowym trwa przez okres 6 (sześciu) miesięcy od daty zakupu.
3. Okres gwarancji może być dłuższy niż zapisano w niniejszej gwarancji, jeśli wynika to z odrębnych umów zawartych z gwarantem.
4. W przypadku napraw produktów, dla których minął okres gwarancji, dokonywanych za zgodą i na koszt Klienta, mPTech Sp.

z o.o. udziela 30-dniowej (trzydziestodniowej) gwarancji na naprawioną część.

### **KARTA GWARANCYJNA**

Firma mPTech Sp. z o.o. zastrzega sobie prawo do wprowadzania zmian w Regulaminie Rozpatrywania Reklamacji oraz w Karcie Gwarancyjnej.

Szczegółowy Regulamin Rozpatrywania Reklamacji, Procedura Reklamacji, Protokół Reklamacyjny oraz Lista Punktów nadawczych dostępne są na stronie internetowej:

**<http://www.myphone.pl/gwarancja>**

DRODZY KLIENCII! W CELU NAJSZYBSZEJ OBSŁUGI WASZEGO ZGŁOSZENIA, W SPRAWACH SERWISOWYCH PROSIMY O KONTAKT TELEFONICZNY (71) 71 77 400. NASI PRACOWNICY CHĘTNIE UDZIELĄ NIEZBĘDNEGO WSPARCIA I WYCZERPUJĄCO ODPOWIEDZĄ NA PAŃSTWA PYTANIA. SERDECZNIE ZAPRASZAMY DO KONTAKTU!						
Lp.	Data przyjęcia	Opis naprawy	Data	Nr zgłoszenia na prawy	Pieczętka	Podpis
Model:		Pieczętka i podpis sprzedawcy / gwaranta		<b>1. Zgłoszenie reklamacji za pośrednictwem miejsca zakupu może wydłużyć czas naprawy nawet o 14 dni.</b> <b>2. W celu skrócenia czasu realizacji procesu reklamacyjnego, prosimy o wpisanie PEŁNYCH danych kontaktowych poniżej.</b>		
Nr seryjny:		Dane klienta końcowego:				
Data zakupu:		Imię:..... Ulica/nr domu:..... Miasto:..... Kod pocztowy:..... Numer telefonu:..... Adres e-mail:.....				



Quick Start Guide  
**myPhone Halo EASY**

Lot number: **202401**

This manual includes the different colour versions of the device.

**SAFETY**

Read these guidelines carefully. Not following them may be dangerous or illegal.

Depending on the installed version of the software, applications, service provider, SIM card or country, some of the descriptions in this manual may not match your phone.

**–DO NOT RISK–**

All wireless devices may cause interferences, which could affect the quality of other connections. Do not switch the device on in places which are prohibited from using cell phones, or when it may cause interferences or other dangers. Always abide by any kinds of prohibitions, regulations and warnings conveyed by the staff.

**–ROAD SAFETY–**

Do not use this device while driving any kind of vehicle.

**–RESTRICTED AREAS–**

Switch OFF your telephone in an airplane since it may disturb the operation of other equipment located therein.

The phone may interfere with operation of the medical equipment in hospitals and health protection entities. Abide by any kinds of prohibitions, regulations and warnings conveyed by the medical staff or warning signs.

**–QUALIFIED SERVICE–**

Only qualified personnel or an authorized service center may

install or repair this product. Repairing by an unauthorized or unqualified service may cause phone damage and warranty loss.

**-BATTERY AND ACCESSORIES-**

Avoid exposing the battery to very high/low temperatures (below 0°C/32°F and over 40°C/104°F). Extreme temperatures may influence capacity and battery life. Also, protect the battery from contact with liquids and metal objects. It may cause partial or complete battery damage.

Use the battery only according to its intended purpose. Do not destroy, impair or throw the battery into flames - it is dangerous and may cause fire. Worn-out or impaired battery should be placed in a dedicated container. Never open the battery. Excessive charging the battery can cause damage and fire. Therefore a single battery charge should not last longer than 12 hours. Disconnect an unused charger from power grid. In case of the charger wire damage, it should not be repaired but replaced with a new one. Use only the original producer's accessories that are included in your device set. Installing an incorrect battery type can cause an explosion Please dispose of the battery according to the instructions.

**-WATER RESISTANCE-**

This device is not water resistant. Protect it from moisture.

**-ALARM CALLS-**

Making alarm calls may not be possible in some areas or circumstances. It is recommended to find an alternative way to notify emergency services if you are going to this type of remote areas.

**–CHILDREN AND PHYSICALLY OR MENTALLY DISABLED PEOPLE–**

The device must not be used by children under 8 years of age without the supervision of adults responsible for their safety and by persons with limited motor or mental predispositions if they prevent them from operating the device safely. Remember, the device is not a toy. The memory card and SIM card are small enough to be swallowed by a child or cause choking. Keep the device and its accessories away from children.

**–SOUNDS–**



To avoid hearing damage, do not use the device at high volume levels for a long period of time, do not put operating device directly to the ear.

**Manufacturer:**

mPTech sp z o.o.

Nowogrodzka 31 street

00-511 Warsaw

Poland

**Website:** [www.myphone-mobile.com](http://www.myphone-mobile.com)

**Produced in China**

## **Table of Contents**

<b>Table of Contents .....</b>	<b>28</b>
<b>Halo EASY package content .....</b>	<b>29</b>
<b>Technical Specification .....</b>	<b>29</b>
<b>Additional technical information .....</b>	<b>30</b>
<b>The phone, its functions and buttons.....</b>	<b>30</b>
<b>Turning the phone on/off .....</b>	<b>32</b>
<b>Inserting a SIM card, memory card, and the battery .....</b>	<b>32</b>
<b>Charging the phone .....</b>	<b>33</b>
Charging with the cradle charger .....	33
<b>Sounds and user profiles .....</b>	<b>33</b>
<b>SOS button .....</b>	<b>34</b>
<b>Lock the phone .....</b>	<b>34</b>
<b>Calling .....</b>	<b>34</b>
<b>Answering.....</b>	<b>34</b>
<b>Text messages .....</b>	<b>34</b>
Creating and sending text messages.....	34
Messages display.....	35
<b>Phonebook .....</b>	<b>35</b>
Adding a new contact.....	35
Search for a contact.....	35
Deleting contacts .....	35
<b>Accidental change of language .....</b>	<b>36</b>
<b>Factory settings .....</b>	<b>36</b>
<b>Flashlight.....</b>	<b>36</b>
<b>Phone icons.....</b>	<b>36</b>
<b>Troubleshooting .....</b>	<b>37</b>
<b>Proper use of the battery .....</b>	<b>38</b>

<b>Proper phone maintenance .....</b>	<b>39</b>
<b>Safety information .....</b>	<b>39</b>
Road safety .....	39
Surroundings security.....	40
<b>Correct disposal of used equipment .....</b>	<b>41</b>
<b>Correct disposal of used batteries .....</b>	<b>42</b>

### **Halo EASY package content**

Before you start using your phone, make sure all of the following items are included in the box:

- myPhone Halo EASY phone
- battery
- charger
- user manual

If any of the above items is missing or damaged, please contact your dealer. We advise to keep the container in case of any complaints. Keep the container out of reach of children.

### **Technical Specification**

One SIM card slot, speakerphone mode, a torch, VGA camera, FM radio, SOS function,

Memory cards support up to 32 GB

Display: 1.77", 128x160 pix

Battery capacity: 1000 mAh

Dimensions: 113.5 x 52.7 x 14.5 mm

Weight: 77.5 g

Input/output parameters Chargers: 100-240V~ 0.2A, 50/60Hz

Output parameters Chargers: 5.0V  $\equiv$  0.5A, 2.5W

Average efficiency during operation (for 230V, 50hz): 72.83%

Energy consumption in no-load condition: less than 0.3W

### **Additional technical information**

The phone will store up to 1000 contacts in the phonebook, and its internal memory stores up to 100 text messages. To use the camera and enter your own ringtones, it is recommended to mount the SD memory card in your phone.

### **The phone, its functions and buttons**

<b>1</b>	Speaker	A speaker used in phone conversations.
<b>2</b>	Camera	Camera lens.
<b>3</b>	External speaker	Loudspeaker for system sounds, ringtones, music.
<b>4</b>	<b>SOS</b> button	Press and hold to activate an alarm and/or auto-dial of predefined numbers.
<b>5</b>	Display	LCD screen.
<b>6</b>	LED diode	Diode used as a flashlight.
<b>7</b>	Flashlight button	Allows to turn the flashlight on/off at any moment.
<b>8</b>	Volume control buttons	It allows you to adjust the volume of the ringtone while it is being played, as well as the volume of the audio gain when listening to the radio, music from the audio and video player. While in menu enables navigating up and down.

9	<b>&lt;Menu&gt;</b> button	While on the main screen enables entering the Menu, and confirms choice while in the Menu.
10	Navigation button <b>&lt;Up&gt;</b> / <b>&lt;Down&gt;</b> / <b>&lt;OK&gt;</b>	While in menu enables navigating around the menu. On the Home screen, <b>&lt;Up&gt;</b> sets an alarm clock, <b>&lt;Down&gt;</b> , opens chosen functions, <b>&lt;OK&gt;</b> is used as Menu button.
11	<b>&lt;Contacts&gt;</b> button	On the Main screen, launch the Phonebook. While in the menu you can exit or opt out.
12	<b>&lt;Green headset&gt;</b> button	Allows you to receive an incoming call or look through the list of all calls.
13	<b>&lt;Red handset&gt;</b> button	Allows you to reject an incoming call. While in the menu allows you to return to the main screen. While on the main screen it allows to turn off the display or, turn it off or on again.
14	Phone keypad	Keys enabling dialling the phone number in the home screen, and entering the letters and numbers of the message body in the SMS writing mode.
15	<b>&lt;#&gt;</b> button	Allows you to switch between audio modes and character input modes while writing a text message.

16	<*> button	Used to lock the keyboard and change slider values, text options, etc. When writing an SMS, it displays symbols for insertion into the content.
17	Gap	Allows to take off a cover of the phone.
18	Microphone	Do not cover it with your hand while on the phone.
19	Type C port	When connected, the charger enables recharging the battery. You can transfer data (photos, videos, music) when you connect it to your computer.

### **Turning the phone on/off**

To turn the phone on/off press and hold the **<Red handset>** button. If directly after turning the phone on you will see the code request, (in form of "\*\*\*\*") type the code and press **<Menu>** button.

### **Inserting a SIM card, memory card, and the battery**

If the phone is switched on - switch it off. Remove the case's back flap - use your fingernail to raise it using the gap in the case. Insert the SIM card - It is supposed to be placed with its gold contacts facing down, the way in which the slot is embossed. Insert the memory card - to open the flip of the card reader slide it delicately upwards. Insert the microSD memory card with its gold contacts facing down, the way in which the slot is embossed. Close the flip by sliding it delicately down. Insert the battery so



that its gold contacts touch the triple connector in the phone bay. Put on and gently press down the cover until you hear the click of the latches. Make sure the cover is well attached.

### **Charging the phone**

Connect the Type C charger to the charger connector on your phone, then connect the charger plug into the power socket.

**\*Attention:** Improper connection of the charger can cause serious damage to the phone. Damages caused by an improper use of the phone are not covered by the warranty. An animated icon of battery charging will appear during charging. When charging is complete the icon will no longer be animated. At that point unplug the charger from the power outlet. Unplug the cable from the socket on the phone.

### **Charging with the cradle charger**

Connect the Type C charger to the connector in the cradle charger, then connect the charger plug into the power grid. Place the phone in the charging base.

**\*Attention:** Improper connection of the charger can cause serious damage to the phone. Damages caused by an improper use of the phone are not covered by the warranty.

### **Sounds and user profiles**

To change sound profile select: **[Menu] > [Settings] > [Profiles]**. Select the desired profile and press **[Options] > [Activate]** to activate the selected profile, or press the **[Options] > [Customize]** button to edit the profile according to your preferences. To save the changes press **[Options] > [Save]**.

## **SOS button**

myPhone Halo EASY phone has got an SOS button It is placed at the back of the phone. SOS button option can be turned on by entering **[Menu] > [Settings] > [SOS settings]**. We recommend that one of the family numbers should be the emergency number, and that you include your address and any serious and chronic conditions (diabetes, epilepsy, coronary heart disease, etc.) in the body of your message.

## **Lock the phone**

To lock the keypad press **[Menu] > <\*>** button. To unlock the keypad press **[Unlock] > <\*>** button.

## **Calling**

Enter the number to the main screen using the numeric keypad. We recommend that you enter the area code prior to the telephone number. When the phone is closed, unlock the phone without sliding it and select a contact from the phonebook - **[Contacts]**. Press **<Green handset>** to start the call. Press **<Red handset>**, to finish the call.

## **Answering**

Press **<Green handset>** or **[Answer]** to answer an incoming call. Press **<Red handset>**, to finish/ reject the call.

## **Text messages**

### **Creating and sending text messages**

Enter: **[Menu] > [Messages] > [Write message]**. Type in the message using the keypad. Sings are typed in letter by letter.

The phone is not equipped with a dictionary. **<#>** button is used

to change the writing mode. You can choose from, among others Abc - the first letter will be capital, the rest lower case, abc - only lowercase, ABC - only uppercase, 123 - digits only. To enter a special character i.e. period, comma, dash, etc., press <\*> and choose from the list, or press the <1> a number of times. To enter a space between the words press <0> button. When you have entered the message, press **[Options]** > **[Send]** and enter the number using the keypad or add it from the phone list. After entering the number/choosing a contact enter: **[Options]** > **[Send]**, to send the message.

### **Messages display**

Enter: **[Menu]** > **[Messages]** > **[Inbox]**, choose a message from the list and press **[Options]** > **[View]** to see the message itself.

### **Phonebook**

#### **Adding a new contact**

Enter **[Menu]** > **[Phonebook]** > **<New contact>**. Select the location of your contact: on the SIM card or on the phone. Enter the contact details: name, phone number. Press **[Options]** > **[Save]** to save the contact.

#### **Search for a contact**

Enter **[Menu]** > **[Phonebook]**. Enter the first letter of the contact. Phone numbers beginning with that letter will appear in the list. To find another contact use navigation buttons **<Up>** or **<Down>**.

#### **Deleting contacts**

To delete a single contact enter search for the contact you wish

to erase and enter **[Options] > [Delete]**.

### **Accidental change of language**

To set the language of the user, if someone accidentally chooses an unknown language, press the **[Menu] > <Up> > <OK> > <Down> > <OK> > <Down> > <OK>** and then select the desired menu language.


### **Factory settings**



To get back to factory settings enter **[Settings] > [Restore settings]**. Password required to restore the factory settings is **1122**.



### **Flashlight**



To turn the torch light on or off, use button **[7]** whenever you wish.

### **Phone icons**

	GSM network coverage level
--	-------------------------------------

	Battery charge level
	"Silent" mode on

	"General" mode on
	Earphone plugged

	Missed call
	Unread SMS message

### Troubleshooting

Message	Possible solution
Insert SIM card	Make sure SIM card has been correctly installed.
Input PIN	If the SIM card is secured with the PIN code you have to enter the PIN when turning the phone on and press <b>&lt;OK&gt;</b> .
Network fail	In areas where signal or reception is weak, calls may not be possible. Also receiving calls may not be possible. Move to another location and try again.
Poor sound quality while on the phone	Make sure that the speaker and mic. are not covered.
No one can call me	The phone has to be on and within GSM network reach.

I cannot hear the caller / The caller cannot hear me	<p>The mic. should be close to mouth.</p> <p>Check if the built-in mic. is not covered.</p> <p>When a headset is un use, check if it has been connected correctly.</p> <p>Check if the built-in speaker isn't covered.</p>
The connection cannot be established	<p>Check if the typed in phone number is correct.</p> <p>Check if the phone number entered to the <b>[Phonebook]</b> is correct.</p> <p>Enter the correct phone number if necessary.</p>

### **Proper use of the battery**

Battery in this device can be charged with a charger. If the level of energy in the battery is low, recharge it. To prolong battery life, let it discharge beneath 20% of the battery capacity before connecting the phone charger and charge it up to 100%. If not used, unplug the charger from the phone.

Excessive charging causes shortened battery life. The battery temperature affects the quality of charging. Before the charging process starts, lower or raise the temperature to be close to room temperature (approx. 20°C). If the battery temperature exceeds 40°C the battery must not be charged!

If the battery overheats, the device will display an appropriate message. The battery lifespan can be shortened, if it has been exposed to very low or very high temperatures - this causes interference to the phone, even when the battery has been properly charged. Use the battery only according to its intended

purpose. Avoid leaving the battery within a magnetic field range, because it shortens its life. Do not use a damaged battery. Do not throw the battery into flames! Do not throw away a worn-out battery – send it or return it to an authorized recycling point.

### **Proper phone maintenance**

To extend the life of your phone, follow the guidelines. Keep the phone and its accessories out of reach of children. Avoid using the phone in high and low temperatures; it can shorten the life of phone electronic components, melt the plastic parts and destroy the battery. Do not try to disassemble the phone. Tampering with its structure in an unprofessional manner may cause serious damage to the phone or destroy it completely. For cleaning use only a dry cloth. Never use any agent with a high concentration of acids or alkalis. Use only original accessories because violation of this rule may result in invalidation of the warranty. Exposing the phone to extreme temperatures can reduce the level of protection. It is recommended that the phone is not used at temperatures below 0°C/32°F or higher than 40°C/104°F.

### **Safety information**

While using the phone, take into account the legal regulations concerning safety and the safety of its surroundings.

### **Road safety**

Apart from emergency situations, using the phone while driving should be carried out only with use of a headset or a speakerphone, which ensures safety and does not limit motor abilities of the user. If one does not own a headset and still wants

to use the phone, one should pull over and stop the car. Pay attention to the legal regulations concerning the use of mobile phone while driving.

Some electronic components of the car without adequate protection can be affected by waves emitted by the phone; it is therefore advisable to use the phone in the car only when the external antenna of the vehicle is secured. Use the services of a professional when installing the phone in the car.

### **Surroundings security**

Familiarise yourself with legal regulations concerning the use of mobile phones. Turn off the phone in areas where its use is forbidden or when it may cause interference or danger.

The use of any devices that use radio waves causes interference with medical devices (i.e. cardiac pacemaker), if they are not properly secured (if in doubt, consult a doctor or medical device manufacturer).

**Attention:** In places where there is a risk of explosion (i.e. Petrol stations, chemical factories etc.), it is advisable to turn off the phone. Please refer to regulations governing the use of GSM equipment in these places.

<b>Attention</b>	<b>Statement</b>
------------------	------------------



The manufacturer is not responsible for any consequences caused by improper usage of the phone and not obeying the instructions.

The software version can be upgraded without earlier notice. The representative retains the right to determine the correct interpretation of the above instruction.

### **Correct disposal of used equipment**



The device is marked with a crossed-out garbage bin, in accordance with the European Directive 2012/19/EU on used electrical and electronic Equipment (Waste Electrical and Electronic equipment - WEEE). Products marked with this symbol should not be disposed of or dumped with

other household waste after a period of use. The user is obliged to get rid of used electrical and electronic equipment by delivering it to designated recycling point in which dangerous waste are being recycled. Collecting this type of waste in designated locations, and the actual process of their recovery contribute to the protection of natural resources. Proper disposal of used electrical and electronic equipment is beneficial to human health and environment.

To obtain information on where and how to dispose of used electrical and electronic equipment in an environmentally friendly manner user should contact their local government office, the waste collection point, or point of sale, where the equipment was purchased.

**Correct disposal of used batteries**

According to the EU directive 2006/66/EC with changes contained in EU directive 2013/56/UE on the disposal of batteries, this product is marked with crossed-out garbage bin symbol. The symbol indicates that the batteries used in this product should not be disposed with regular household waste, but treated according to the legal directives and local regulations. It is not allowed to dispose of batteries and accumulators with unsorted municipal waste. Users of battery and accumulators must use the available collection points of these items, which allows them to return, recycle and disposal.

Használati útmutató

**myPhone Halo EASY**

Gyártási szám: **202401**

Jelen útmutató a készülék színében eltérhet.

### **BIZTONSÁG**

Kövesse pontosan az itt leírtakat, a biztonságos használat érdekében.

A telepített szoftver verziójától a mobilszolgáltatótól, alkalmazások, a SIM kártyától vagy az földrajzi helytől függően egyes leírások ábrák eltérhetnek a valóságtól.

#### **–NE KOCKÁZTASSON–**

Tartsa kikapcsolva a telefont olyan helyen, ahol a mobiltelefonok használata tilos, illetve interferenciát, vagy veszélyt okozhat. Tartsa be az előírásokat. Kapcsolja ki a telefont repülőgépen, valamint orvosi berendezések, üzemanyag, vegyszerek és robbanásveszélyes területek közelében.

#### **–BIZTONSÁGOS KÖZLEKEDÉS–**

Ne használja a készüléket vezetés közben, legyen az bármilyen jármű.

#### **–SZAKSZERVÍZ–**

A termék javítását kizárólag szakember végezheti, az arra kijelölt hivatalos szervizben. Nem szakszerviz által végzett javítás a jótállás elvesztésével jár.

#### **–AKKUMULÁTOR ÉS TARTOZÉKOK–**

Ne használja az akkumulátort túl magas, vagy túl alacsony hőmérséklet mellett (0°C/32°F alatt vagy 40°C/104°F felett). A szélsőséges hőmérséklet befolyásolja az akkumulátor kapacitását, teljesítményét és élettartamát. Óvja a nedvességtől, és a fémekkel való érintkezéstől, mindkettő részlegesen vagy teljesen tönkre teheti az akkumulátort. Az akkumulátort csak

rendeltetésszerűen használja. Nr rongálja meg, nyissa fel, rakja nyílt lángba, ez veszélyes lehet, tüzet is okozhat. A használt, hulladék akkumulátort az arra kijelölt tárolóhelyre kell vinni. A túl erős töltés rongálhatja az akkumulátort, egy töltés maximum 12 óráig tarthat. Nem megfelelő akkumulátor behelyezése robbanáshoz vezethet. Soha ne nyissa fel az akkumulátort.

Töltés után távolítsa el a töltőt a fali aljzatból. Amennyiben a töltő vezetéke sérül, ne próbálja megjavítani, cserélje ki egy újra. Csak gyári tartozékokat használjon.

### **–VÍZ VAGY MÁΣ FOLYADÉK–**

A készülék nem vízálló. Óvja a folyadékoktól, nedvességtől.

### **–SEGÉLYHÍVÁS–**

Egyes kevésbé lefedett területeken a mobilhálózat hiánya miatt nem lehetséges segélyhívás indítása. Ezekben az esetekben válasszon más módot a segítség kérésre.

### **–HASZNÁLAT FELÜGYELET MELLETT–**

A készüléket 8 év alatti gyermekek nem használhatják a biztonságukért felelős felnőttek felügyelete nélkül, valamint korlátozott motoros vagy szellemi hajlamú személyek, ha ezek megakadályozzák őket a készülék biztonságos kezelésében. Ne feledje, hogy a készülék nem játék. A memóriakártya és a SIM-kártya elég kicsi ahhoz, hogy egy gyermek lenyelje, vagy fulladást okozzon. Tartsa a készüléket és tartozékait gyermekektől távol.

### **–HANG–**



Halláskárosodás elkerülése végett, ne használja hosszú ideig magas hangereőn.

**Gyártó:**

mPTech Ltd.

Nowogrodzka utca 31

00-511 Varsó

Poland

**Honlap:** [www.myphone-mobile.com](http://www.myphone-mobile.com)**Gyártva:** Kína**Tartalomjegyzék**

<b>Tartalomjegyzék .....</b>	<b>45</b>
<b>A myPhone Halo EASY csomag tartalma .....</b>	<b>46</b>
<b>Műszaki Jellemzők.....</b>	<b>46</b>
<b>További adatok.....</b>	<b>47</b>
<b>Telefon részei, funkciók, gombok .....</b>	<b>47</b>
<b>Készülék bekapcsolása .....</b>	<b>49</b>
<b>SIM kártya, memóriakártya és akkumulátor behelyezése .....</b>	<b>49</b>
<b>Töltés.....</b>	<b>50</b>
Az akkumulátor töltése.....	50
Töltés a dokkolóval.....	50
<b>Csengőhangok és felhasználói profilk .....</b>	<b>50</b>
<b>SOS gomb .....</b>	<b>50</b>
<b>Billentyűzár.....</b>	<b>51</b>
<b>Hívás.....</b>	<b>51</b>
<b>Hívás fogadás .....</b>	<b>51</b>
<b>Szöveges üzenetek .....</b>	<b>51</b>
SMS írása és küldés .....	51
Üzenetek olvasása .....	52
<b>Telefonkönyv .....</b>	<b>52</b>

Új névjegy felvétele.....	52
Névjegy keresése .....	52
Névjegy törlése .....	52
<b>Készülék nyelvének módosítása .....</b>	<b>52</b>
<b>Gyári beállítások .....</b>	<b>53</b>
<b>Zseblámpa .....</b>	<b>53</b>
<b>Telefon ikonok .....</b>	<b>53</b>
<b>Hibakeresés .....</b>	<b>53</b>
<b>Az akkumulátor helyes használata.....</b>	<b>54</b>
<b>Készülék karbantartás .....</b>	<b>55</b>
<b>Biztonsági előírások .....</b>	<b>55</b>
Közlekedés biztonság .....	56
Környezeti biztonság .....	56
<b>Elektromos hulladék elhelyezése .....</b>	<b>57</b>
<b>Használt akkumulátor elhelyezése.....</b>	<b>58</b>

### **A myPhone Halo EASY csomag tartalma**

Mielőtt elkezdi használni a telefont, ellenőrizze, hogy az összes alábbi tartozékot tartalmazza a csomagolás:

- myPhone Halo EASY telefon
- akkumulátor
- töltő
- használati útmutató

Amennyiben a fenti elemek egyike is hiányzik, vagy sérült, jelezze az értékesítési ponton. Kérjük, tartsa meg a készülék csomagolását, és tartsa távol gyermekektől.

### **Műszaki Jellemzők**

Egy SIM kártya használata, kihangosítás, zseblámpa,

VGA kamera, FM rádió, SOS funkció

Kijelző: 1,77", 128x160 pix

Akkumulátor kapacitás: 1000 mAh

Méretetek: 113.5 x 52.7 x 14.5 mm

Súly: 77.5 g

Memóriakártya bővítés max. 32 GB

Bemenet töltési értékek: 100-240V~ 0.2A, 50/60Hz

Kimeneti töltési értékek: 5.0V  $\equiv$  0.5A, 2.5W

Működési átlagos hatékonyság (230V, 50hz mellett): 72.83%

Fogyasztás nem betöltött állapotban: kevesebb, mint 0.3W

### **További adatok**

A készülékben 1000 névjegy tárolására van lehetőség, a belső memóriában 100 szöveges üzenetet menthet. A kamera és a csengőhangok használatához memóriakártya behelyezésére van szükség.

### **Telefon részei, funkciók, gombok**

<b>1</b>	Hangszóró	Telefonbeszélgetés hangszóró.
<b>2</b>	Kamera	Digitális kamera.
<b>3</b>	Külső hangszóró	Zene, rendszerhangok, és csengő hangszóró.
<b>4</b>	<b>SOS</b> gomb	Tartsa nyomva az automatikus tárcsázáshoz vészhívás esetén.
<b>5</b>	Kijelző	LCD kijelző.
<b>6</b>	LED	Zseblámpa.
<b>7</b>	Zseblámpa Be / Ki	Tartsa nyomva 2 másodpercig a zseblámpa be, vagy kikapcsolásához.

8	Hangerő szabályzó gombok	Csengőhang, vagy éppen lejátszott zene, videó hangerejének módosítása. Navigálás a menüben fel és le.
9	<b>&lt;Menü&gt;</b> gomb	A főképernyőn belépés a Menübe. A menüben a kiválasztott opció indítása.
10	Irány gombok <b>&lt;Fel&gt;</b> / <b>&lt;Le&gt;</b> / <b>&lt;OK&gt;</b>	Navigáció a menüben. A főképernyőn az alábbi funkciókat érheti el: <b>&lt;Fel&gt;</b> - üzenetek, <b>&lt;Le&gt;</b> - fénykép névjegyek. Az <b>&lt;OK&gt;</b> gomb.
11	<b>&lt;Névjegyek&gt;</b> gomb	A főképernyőn belépés a telefonkönyvbe. A menüben visszalépés, vagy kilépés.
12	<b>&lt;Zöld kagyló&gt;</b> gomb	Bejövő hívás fogadás, a főképernyőről híváslista megtekintése.
13	<b>&lt;Piros kagyló&gt;</b> gomb	Bejövő hívás elutasítása. A menüben a főképernyőre ugorhat vissza. Készletlét módban hosszan nyomva a képernyőt kapcsolhatja ki, vagy be.
14	Telefon billentyűzet	Főképernyőn tárcsázni kívánt telefonszámot adhatja meg, szöveges üzenetek tartalmát írhatja meg a billentyűzet segítségével.
15	<b>&lt;#&gt;</b> gomb	A főképernyőn a felhasználói profilokat aktiválhatja. SMS üzenet írásakor a szövegbevitel módját változtathatja.



16	<*> gomb	Szöveges üzenetek írásakor az írásjelek listáját nyitja meg, ezzel a gombbal zárhatja le a gombokat, vagy válthat opciók közt.
17	Nyílás	Itt vegye le az akkufedelet.
18	Mikrofon	Ne takarja le beszélgetés közben.
19	Type C aljzat	Töltő csatlakoztatásával töltheti az akkumulátort, vagy kábel segítségével fájlokat, képeket, zenéket másolhat át számítógépére.

### **Készülék bekapcsolása**

A telefon be-, vagy kikapcsolásához tartsa nyomva a <piros kagyló> gombot. Bekapcsoláskor ezután meg kell adnia a PIN kódot ("\*\*\*\*\*" formátumban fogja látni) majd nyomja meg az <Menü> gombot.

### **SIM kártya, memóriakártya és akkumulátor behelyezése**

Ha a telefon be van kapcsolva - kapcsolja ki. Vegye le az akkufedelet, a nyílásnál felpattintva. Helyezze be a SIM kártyát a foglalatba az érintkezőkkel lefelé, telefonon lévő ábra szerint, Helyezze be a Micro SD kártyát, ehhez húzza óvatosan felfelé a rögzítőt. A kártyát a réz érintkezőkkel lefelé, az ábra szerint, majd húzza le a rögzítőt. Helyezze be az akkumulátort, a réz érintkezőket csatlakoztatva. Az akkufedelet csúsztassa óvatosan a helyére.

## **Töltés**

### **Az akkumulátor töltése**

Csatlakoztassa az Type C kábelt a telefon töltő csatlakozójába, melyet az készülék alján talál. Ezután csatlakoztassa a töltőt a konnektorba.

**\*Figyelem:** Nem megfelelően csatlakoztatott töltő komoly károkat okozhat a telefonban. Az így keletkezett kár nem megfelelő használatból ered, így nem vonatkozik a garancia hatálya alá. Töltés közben egy mozgó akkumulátor jelenik meg a képernyőn, ha megáll az animáció a töltés befejeződött, húzza ki a töltőt a konnektorból. Húzza ki a kábelt a telefonból.

### **Töltés a dokkolóval**

Csatlakoztassa a mircoUSB csatlakozót a dokkolóhoz, és a töltőt a hálózathoz. Helyezze a készüléket a dokkolóba.

**\*Figyelem:** *A töltő helytelen csatlakoztatása kárt okozhat a készülékben. A nem megfelelő töltő használatából fakadó hibák nem része a garanciának.*

### **Csengőhangok és felhasználói profilok**

A készülék hangbeállításainak módosításához menjen az alábbi menübe: **[Menü] > [Beállítások] > [Profilok]**. Válassza ki a hangprofil, majd az **[Opciók] > [Aktiválás]** gombbal kapcsolja be, vagy módosítsa az adott profil részleteit az **[Opciók] > [Testreszabás]** gombbal. A mentéshez nyomja meg az **[Opciók] > [Mentés]** gombot.

### **SOS gomb**

A myPhone Halo EASY készülék rendelkezik SOS gombbal, mely

a készülék hátoldalán helyezkedik el. Az SOS gomb beállításaihoz menjen az alábbi menübe: **[Menü] > [Beállítások] > [SOS beállítások]**. Ajánlott a családtagok telefonszámainak rögzítése segélyhívó számként, a szöveges üzenetben előre pedig adja meg általános tartózkodási helyét, és meglévő betegségeinek listáját.

### **Billentyűzár**

A billentyűzet automatikusan lezárja magát az előre beállított tétlenség után. A lezáráshoz nyomja meg a **[Menü] > <\*>** gombokat. Feloldáshoz nyomja meg a **[Felold] > <\*>** gombot.

### **Hívás**

Adja meg a telefonszámot a készülék billentyűzetének segítségével. Adja meg az országhívó előtagokat is. Másik lehetőség, hogy a **[Névjegyek]** közül választ, majd a **<Zöld Kagyló>** gombbal indítja a hívást. A hívás befejeztével nyomja meg a **<Piros kagyló>** gombot.

### **Hívás fogadás**

Nyomja meg a **<Zöld kagyló>** vagy a **[Fogadás]** gombot a bejövő hívás fogadásához. Nyomja meg a **<Piros kagyló>** gombot a hívás elutasításához.

### **Szöveges üzenetek**

#### **SMS írása és küldés**

**[Menü] > [Üzenetek] > [Új üzenet]**. Írja be az üzenetet a billentyűzet segítségével. A **<#>** gomb segítségével módosíthatja a beviteli módot.

A következő opciókat választhatja: Abc- Az első betű nagybetűvel,

a többi kisbetű, abc - csak kisbetűk, ABC - csak a nagybetűket. Speciális karakterekhez nyomja meg a <\*> gombot és válasszon a listából, vagy nyomja meg többször egymás után a <1> vagy más szám gombot. Szóközt a <0> gombbal tehet. Ha elkészült az üzenettel a küldéshez válassza a **[Opciók] > [Küldés]** opciót, a címzett kiválasztása, vagy a telefonszám megadása után.

### **Üzenetek olvasása**

**[Menü] > [Üzenetek] > [Bejövő]**, válasszon az üzenetek listájából majd nyomja meg az **[Opciók] > [Megtekintés]** gombot az olvasáshoz.

### **Telefonkönyv**

#### **Új névjegy felvétele**

**[Menü] > [Telefonkönyv] > [Új névjegy]** egyet menteni. Adja meg a személy nevét, telefonszámát, majd nyomja meg az **[Opciók] > [Mentés]** gombot.

#### **Névjegy keresése**

**[Menü] > [Telefonkönyv]**. Gépelve be a névjegy kezdőbetűjét, Is válasszon a megjelenő listából a <Fel> és <Le> gombokkal.

#### **Névjegy törlése**

Névjegy törléséhez válassza ki a törölni kívánt névjegyet majd válassza az **[Opciók] > [Törlés]** parancsot.

### **Készülék nyelvének módosítása**

Amennyiben nem magyar nyelvű a készülék menüje, az alábbi gombok megnyomásával beléphet a nyelvek listájába: **[Menü] >**

<Fel> > <OK> > <Le> > <OK> > <Le> > <OK> itt választhatja ki a nyelvet.





### **Gyári beállítások**

[Menü] > [Beállítások] > [Gyári beállítások visszaállítása] adja meg a jelszót, és nyomja meg az <OK> gombot a telefon alaphelyzetbe való visszaállításához, és a tárolt adatok törléséhez. A Jelszó alapesetben: **1122**.

### **Zseblámpa**

A zseblámpa bekapcsolásához nyissa fel a telefont, és tartsa nyomva a „0” gombot.

### **Telefon ikonok**

	GSM hálózat jelerősség
	Töltöttségi szint
	„Néma” üzemmód
	„Általános” üzemmód

	Fülhallgató csatlakoztatva
	Nem fogadott hívás
	Olvasatlan MS üzenet

### **Hibakeresés**

Probléma	Megoldás
----------	----------

SIM behelyezése	Győződjön meg arról, SIM-kártya helyesen lett behelyezve.
PIN kód bevitele	Ha a SIM-kártya be van helyezve, adja meg a PIN kódot bekapcsoláskor és nyomja meg az <b>&lt;OK&gt;</b> gombot.
Hálózati hiba	Azokon a területeken, ahol a gyenge a lefedettség a hívás funkciók nem működnek. Menjen olyan helyre, ahol jobb a lefedettség, és próbálja újra.
Gyenge hangminőség telefonálás közben	Ellenőrizze, hogy sem a mikrofon, sem a hangszóró nem koszos, vagy nincs letakarva.
Nem lehet hívást fogadni	A telefon legyen bekapcsolva, és GSM hálózatra csatlakozzon.
Nem hallom a hívót / A hívó nem hall engem	Tartsa közelebb a mikrofont szájához, beszéljen hangosabban. Ellenőrizze, hogy sem a mikrofon, sem a hangszóró nem koszos, vagy nincs letakarva. Headset használata esetén ellenőrizze, hogy helyesen csatlakozik a telefonhoz.
A kapcsolat nem hozható létre	Ellenőrizze, hogy helyes telefonszámot tárcsáz. Ellenőrizze, hogy a <b>Telefonkönyvben</b> mentett telefonszám helyes. Amennyiben szükséges, módosítsa a telefonszámot.

### Az akkumulátor helyes használata

Az akkumulátort USB porton keresztül is töltheti, de nem ajánlott

ezt a készülék használata közben tenni, mert lassabb töltést eredményez. USB porton keresztüli gyors töltéshez kapcsolja ki a telefont. Az élettartam meghosszabbítása érdekében mindig merítse 20% alá az akkumulátort, majd töltsse teljesen fel. Ha már nem tölti a készüléket, húzza ki a töltőt.

A túltöltés csökkenti az akkumulátor élettartamát. Az akkumulátor hőmérséklete befolyásolja a töltés minőségét. Szobahőmérsékleten (kb. 20°C) megfelelő a töltés hatékonysága. Amennyiben az akkumulátor hőmérséklete meghaladja a 40°C/104°F fokot, a töltést nem szabad folytatni. Ne használjon sérült akkumulátort! A szélsőséges hőmérsékletek megrövidíthetik az akkumulátor élettartamát. Ez működésbeli problémákhoz is vezethet.

### **Készülék karbantartás**

Tartsa gyermekektől távol a készüléket és tartozékait. Kerülje a magas hőmérsékletet és a folyadékkal való érintkezést, mely az elektronikus alkatrészek élettartamát csökkentheti, roncsolhatja a műanyag alkatrészeket, károsíthatja az akkumulátort. Ne próbálja meg szétszerelni a készüléket. A nem szakszerű szétszerelés végzetes hibákhoz vezethet. Ajánlatos nem használni a telefont 0°C / 32°F alatti, vagy 40°C / 104°F feletti hőmérséklet mellett.

Tisztítását száraz ronggyal végezze, tisztítószeret NE használjon. Csak gyári tartozékokkal használja a készüléket, ellenkező esetben a garancia elvesztését kockáztatja.

### **Biztonsági előírások**

A készülék használatakor vegye figyelembe a jogi

szabályozásokat, és ezek figyelembe vételével üzemelje az eszközt.

### **Közlekedés biztonság**

Segélyhívásokon kívül ne használja a készüléket semmilyen járművön, csak és kizárólag headset csatlakoztatásával, vagy kihangosító üzemmódban. Amennyiben nem rendelkezik fülhallgatóval, javasolt lehúzódni, félreállni az autóval a telefonhívás idejére. A telefon használatát vezetés közben helyi jogszabályok tiltják, erről kérjük tájékozódjon a helyi hatóságoknál. A gépjármű egyes műszereire hatással lehet a telefon készülék által kibocsájtott rádióhullám, a készülék használata akkor javasolt, ha a gépjármű rendelkezik külön antennával.

### **Környezeti biztonság**

Tájékozódjon a helyi mobiltelefonálásra vonatkozó szabályozásokkal. Ne használja az eszközt ahol ez tiltott, vagy interferenciát okozhat, mellyel más eszközök működésében hiba keletkezhet (pl. orvosi műszerek közelében).

**Figyelem:** *robbanás veszélyes helyeken (kémiai üzemek, töltőállomások) javasolt a készüléket kikapcsolni. Kérem ellenőrizze a GSM eszközökre vonatkozó helyi szabályozásokat, tiltásokat.*

<b>Figyelem</b>	<b>Nyilatkozat</b>
-----------------	--------------------



A gyártó nem felelős a helytelen használatból fakadó hibákért, balesetekért.

A szoftver verziója értesítés nélkül frissíthető. A gyártó fenntartja a jogot arra, hogy meghatározza a helyes értelmezését a fenti utasításoknak.

### **Elektromos hulladék elhelyezése**



A WEEE figyelmeztetés (Waste Electrical and Electronic Equipment - elektromos és elektronikus berendezések hulladékai). A WEEE logó a dokumentumon, vagy a dobozon azt jelzi, hogy a terméket tilos más háztartási felesleggel a szemétkosárba dobni. (2012/19 / EC) Önnek

gondoskodni kell róla, hogy minden elektromos és elektronikus készüléket az arra kijelölt helyre juttassa, ahol az efféle veszélyes termékeket majd újrahasznosítják. Az elektromos és elektronikai készülékek szelektív gyűjtése és újrahasznosítása segít a természetes energiaforrások megővésében. Továbbá, az újrahasznosítás segít az emberek egészségének és a környezet tisztaságának megőzésében.

További információt az elektromos és elektronikai hulladékokról, az újrahasznosításról és a gyűjtő pontokról a helyi városközpont hulladékgyűjtési és újrahasznosítási szolgálatánál, az üzletben, ahol a készüléket vásárolta vagy a készülék gyártójától kérhet.

### **Használt akkumulátor elhelyezése**



A 2006/66/EC, és 2013/56/UE használt akkumulátor elhelyezésre vonatkozó direktíva szerint a terméken az ábrának megfelelő jelölést találja. A jelölés azt jelzi, hogy a terméket tilos más háztartási felesleggel a szemétbe dobni. Önnek gondoskodni kell róla, hogy a használt akkumulátort az arra kijelölt helyre juttassa, ahol az efféle veszélyes termékeket majd újrahasznosítják. További információt az elektromos és elektronikai hulladékokról, az újrahasznosításról és a gyűjtő pontokról a helyi városközpont hulladékgyűjtési és újrahasznosítási szolgálatánál, az üzletben, ahol a készüléket vásárolta vagy a készülék gyártójától kérheti.

Návod na používanie  
**myPhone Halo EASY**

Verzia: **202401**

**BEZPEČNOSŤ**

Pozorne si prečítajte túto príručku. Nedodržiavanie pokynov môže byť nebezpečné alebo nelegálne.

V závislosti od verzie nainštalovaného softvéru, aplikácie, poskytovateľa služieb, karty SIM alebo krajiny nemusia niektoré z popisov v tejto príručke zodpovedať funkciám telefónu.

**–NERISKUJTE–**

Všetky bezdrôtové zariadenia môžu spôsobovať rušenie, ktoré ovplyvňujú chod iných zariadení.

**–BEZPEČNOSŤ ZA VOLANTOM–**

Nepoužívajte toto zariadenie počas vedenia akéhokoľvek vozidla.

**–ZAKÁZANÉ MIESTA–**

Nezapínajte prístroj v miestach, kde je používanie elektronických zariadení zakázané a ak by to mohlo viesť k rušeniu alebo iným rizikám.

**–KVALIFIKOVANÉ SERVISNÉ STREDISKO–**

Tento prístroj môže byť opravovaný iba kvalifikovaným personálom myPhone alebo v autorizovanom servisnom stredisku. Opravou zariadenia neoprávnenou alebo nekvalifikovanou servisnou firmou by mohlo dôjsť k poškodeniu zariadenia a bude zrušená platnosť záruky.

**–BATÉRIA A PRÍSLUŠENSTVO–**

Nevystavujte batériu veľmi nízkym ani veľmi vysokým teplotám (pod 0 ° C alebo nad 40 ° C). Extrémne teploty môžu ovplyvniť

kapacitu a životnosť batérie. Vyhnite sa kontaktu akumulátora s tekutinami a kovovými predmetmi. Takýto kontakt môže viesť k čiastočnému alebo úplnému poškodeniu batérie. Používajte iba akumulátor v súlade so zamýšľaným použitím. Neničte, nepoškodzujte a nehádzajte batériu do ohňa - to môže byť nebezpečné a viesť k explózií. Použitá alebo poškodená batéria by mala byť uložená v špeciálnom kontajneri. Preťaženie batérie môže viesť k jej poškodeniu. Preto by batéria nemala byť nabíjaná nepretržite po dobu dlhšiu ako 1 den. Ak je použitý nesprávny typ batérie, môže dôjsť k výbuchu. Neotvárajte batériu. Batéria by mala byť zlikvidovaná v súlade s pokynmi. Nepoužívaný adaptér by mal byť odpojený zo zásuvky.

Kedykoľvek je kábel adaptéra poškodený, nemal by byť opravený, použite nový adaptér. Používajte len originálne príslušenstvo myPhone.

### **–DETI A FYZICKY ALEBO MENTÁLNE POSTHNUTÉ OSOBY–**

Zariadenie nesmú používať deti mladšie ako 8 rokov bez dozoru dospelých osôb zodpovedných za ich bezpečnosť a osoby s obmedzenými pohybovými alebo mentálnymi predpokladmi, ak im bránia v bezpečnej obsluhu zariadenia. Pamätajte, že zariadenie nie je hračka. Pamäťová karta a SIM karta sú dostatočne malé na to, aby ich dieťa mohlo prehltnúť alebo spôsobiť udusenie. Zariadenie a jeho príslušenstvo uchovávajte mimo dosahu detí.

### **–VODA A OSTATNÉ TEKUTINY–**

Nevystavujte telefón vlhkosti, vode alebo inými tekutinám. Kontakt s vlhkosťou alebo kvapalinami môže spôsobiť oxidáciu a poškodenie elektronických súčastí.

**–NÚDZOVÉ VOLANIE–**

V niektorých oblastiach nemusí byť možné uskutočňovať núdzové volanie. V tomto prípade sa odporúča nájsť alternatívnu cestu ako kontaktovať záchranné zložky.

**–SLUCH–**



Aby nedošlo k poškodeniu sluchu, nepoužívajte prístroj s vysokou úrovňou hlasitosti po dlhšiu dobu a nedávajte telefón priamo do ucha.

**Údaje výrobcu**

mPTech Sp. z o. o.  
ul. Nowogrodzka 31  
00-511 Varšava  
Poľsko

**Webové stránky:** [www.myphone-mobile.com](http://www.myphone-mobile.com)

**Vyrobené v Číne**

**Obsah**

<b>Obsah .....</b>	<b>62</b>
<b>Obsah balenia .....</b>	<b>63</b>
<b>Technické špecifikácie .....</b>	<b>63</b>
<b>Doplňujúce technické informácie .....</b>	<b>64</b>
<b>Telefón, tlačidlá a ich funkcie .....</b>	<b>64</b>
<b>Zapnutie a vypnutie telefónu .....</b>	<b>66</b>
<b>Vloženie SIM kariet, pam. karty a batérie .....</b>	<b>66</b>
<b>Nabíjanie .....</b>	<b>67</b>
Nabíjanie bez stojanu .....	67
Nabíjanie v nabíjacom stojane .....	67
<b>Zvukové profily .....</b>	<b>67</b>
<b>SOS tlačidlo .....</b>	<b>67</b>
<b>Uzamknutie a odomknutie klávesnice .....</b>	<b>68</b>
<b>Volanie .....</b>	<b>68</b>
<b>Prijatie hovoru .....</b>	<b>68</b>
<b>Textové správy .....</b>	<b>68</b>
Vytvorenie a odoslanie správy .....	68
Zobrazenie správ .....	69
<b>Kontakty .....</b>	<b>69</b>
Pridanie nového kontaktu .....	69
Hľadanie kontaktu .....	69
Mazanie kontaktov .....	69
<b>Zmena jazyka .....</b>	<b>69</b>
<b>Továrenské nastavenie .....</b>	<b>69</b>
<b>Svietidlo .....</b>	<b>70</b>
<b>Ikony telefónu .....</b>	<b>70</b>
<b>Odstraňovanie problémov .....</b>	<b>70</b>

<b>Batéria a jej použitie v mobilnom telefóne.....</b>	<b>71</b>
<b>Údržba zariadenia .....</b>	<b>72</b>
<b>Bezpečnostné informácie .....</b>	<b>72</b>
Bezpečnosť na cestách.....	73
Bezpečie .....	73
<b>Správna likvidácia zariadenia.....</b>	<b>74</b>
<b>Správna likvidácia batérie .....</b>	<b>74</b>
<b>Bezpečnosť.....</b>	<b>76</b>

### **Obsah balenia**

- myPhone Halo EASY
- batéria
- nabíjačka
- užívateľská príručka

Ak čokoľvek z balenia chýba, alebo je poškodené, kontaktujte prosím vášho predajcu.

### **Technické špecifikácie**

Slot pre SIM Kartu, hlasitý odposluch, svietidlo, VGA fotoaparát,  
FM rádio, funkcia SOS

Displej: 1.77", 128x160 px

Batéria: 1000 mAh

Rozmery: 113,5 x 52,7 x 14,5mm

Váha: 77,5g

Podpora pam. karty až do 32 GB

Vstupné parametre nabíjačky: 100-240V ~ 0.2A, 50/60Hz

Výstupné parametre nabíjačky: 5.0V  $\equiv$  0.5A, 2.5W

Priemerná účinnosť počas prevádzky (pre 230V, 50Hz): 72.83%  
 Spotreba energie v nezataženom stave: menej než 0.3W

### **Doplňujúce technické informácie**

Telefón dokáže uložiť až 1000 kontaktov a 100 správ. Na použitie fotoaparátu, alebo vlastných vyzváňaní je odporúčané vložiť pam. kartu.

### **Telefón, tlačidlá a ich funkcie**

<b>1</b>	Reproduktor slúchadla	Reproduktor pre telefonovanie.
<b>2</b>	Fotoaparát	Objektív fotoaparátu.
<b>3</b>	Reproduktor	Reproduktor pre hlasitý odposluch a vyzváňanie.
<b>4</b>	<b>SOS</b> tlačidlo	Stlačením a podržaním aktivujete alarm a/alebo vytočíte nastavené čísla.
<b>5</b>	Obrazovka	Displej LCD.
<b>6</b>	LED Dióda	Dióda slúži ako svietidlo.
<b>7</b>	Spínač svietidla	Umožňuje zapnúť alebo vypnúť diódu svietidla v ľubovoľnej chvíli.
<b>8</b>	Tlačidlo pre reguláciu hlasitosti	Tlačidlom je možné regulovať hlasitosť vyzváňania, hlasitosť telefonického rozhovoru, rádia, hudby a videa. V menu umožňuje pohybovať sa smerom nahor a nadol.

<b>9</b>	<b>&lt;Menu&gt;</b>	Stlačením na hlavnej obrazovke sa
----------	---------------------	-----------------------------------



	tláčidlo	dostanete do hlavnej ponuky. Tlačidlom menu potvrdzujete funkcie zobrazené na displeji.
10	Navigácia <Nahor> / <Nadol> / <OK>	Tlačidlá umožňujú v hlavnej ponuke navigovať nahor a nadol. Na hlavnej obrazovke tlačidlo <Nahor> aktivuje budík a tlačidlo <Nadol> skratky k vybraným funkciám. Funkcia tlačidla <OK> je totožná s funkciou tlačidla <Menu>.
11	Tlačidlo <Kontakty>	Stlačením tlačidla na hlavnej stránke otvoríte Kontakty.
12	Tlačidlo <Zelené tlačidlo>	Pri prichádzajúcom hovore stlačte pre príjem hovoru. Pohotovostný režim: stlačte pre vstup do zoznamu hovorov.
13	Tlačidlo <Červené tlačidlo>	Umožňuje odmietnuť prichádzajúci hovor. V menu - návrat na úvodnú obrazovku. Dlhým stlačením vypína telefón a ak je zapnutý, vypína telefón.
14	Klávesnica	Na úvodnej obrazovke tlačidlá umožňujú zadávať číslce (telefónne číslo) a v režime písania SMS správ zadávať písmená, číslce do obsahu správy.
15	Tlačidlo <#>	Prepína tónové režimy, režimy zadávania znakov pri vytváraní SMS správ, zvyšuje hlasitosť v multimedialných aplikáciách.

16	Tlačidlo <*>	Stlačenie po tlačidlo <b>&lt;Menu&gt;</b> zablukuje alebo odblokuje telefón. Znižuje hlasitosť v multimediálnych aplikáciách. Počas písania SMS správ zobrazuje symboly, ktoré môžete zadať do obsahu.
17	Štrbina	Umožňuje odstránenie krytu telefónu.
18	Mikrofón	Počas hovoru dbajte, aby nebol mikrofón zakrytý rukou.
19	Type C port	Po pripojení nabíjačky umožňuje nabíjanie batérie. Po pripojení k počítaču káblom je možné posielat' dáta (fotografie, filmy, hudbu).

### **Zapnutie a vypnutie telefónu**

Telefón je možné zapnúť a vypnúť podržaním tlačidla **<Ukončenie hovoru>**. Ak máte aktívny PIN na SIM karte, musíte ho po zapnutí telefónu zadať a potvrdiť tlačidlom **<Menu>**.

### **Vloženie SIM kariet, pam. karty a batérie**

Ak je telefón zapnutý - vypnite ho. Odstráňte zadný kryt telefónu pomocou nechta v mieste štrbiny na kryte. Vložte SIM kartu - SIM kartu umiestnite zlatými kontaktmi smerom nadol, podľa tvaru priehlbiny. Vložte pamäťovú kartu - pre otvorenie krytu čítačky pamäťových kariet, ho presuňte zľahka nahor. Pamäťovú kartu microSD umiestnite zlatými kontaktmi smerom nadol, podľa tvaru priehlbiny. Uzavrite kryt presunutím nadol. Vložte batériu tak, aby sa jej zlaté kontakty dotýkali trojitého konektoru v priehlbine

telefónu. Uzavrite krytom zatlačením do momentu zaklapnutia. Uistite sa, či je kryt poriadne domknutý.

## **Nabíjanie**

### **Nabíjanie bez stojanu**

Pripojte Type C nabíjačku do nabíjacieho konektora telefónu, následne pripojte nabíjačku do elektrickej siete.

***\*Upozornenie:*** Nesprávne zastrčenie nabíjačky do konektora môže spôsobiť vážne poškodenie telefónu. Na mechanické poškodenie užívateľom sa nevzťahuje záruka.

Počas nabíjania by sa ikona batérie v pravom hornom rohu mala zmeniť na animovanú. Po ukončení nabíjania už ikona animovaná nebude a vtedy odpojte nabíjačku od elektrickej siete. Odpojte kábel od portu v telefóne.

### **Nabíjanie v nabíjacom stojane**

Pripojte Type C nabíjačku do nabíjacieho konektora stojanu. Potom pripojte nabíjačku do siete. Položte telefón do nabíjacieho stojanu.

***\*Upozornenie:*** Nesprávne zastrčenie nabíjačky do konektora môže spôsobiť vážne poškodenie telefónu. Na mechanické poškodenia užívateľom sa nevzťahuje záruka.

## **Zvukové profily**

Zvukový profil zmeníte v: **[Menu] > [Nastavenia] > [Profily]**. Zvoľte príslušný profil a aktivujte ho stlačením **[Voľby] > [Aktivovať]**.

## **SOS tlačidlo**

myPhone Halo EASY má SOS tlačidlo, ktoré je umiestnené na

zadnej strane telefónu. Nastavenie SOS tlačidla nájdete v **[Menu] > [Nastavenia] > [SOS nastavenie]**. Odporúčame ako núdzové číslo zvoliť aspoň jedno číslo z rodiny.

### **Uzamknutie a odomknutie klávesnice**

Pre uzamknutie klávesnice stlačte **[Menu] >** tlačidlo **<\*>**. Pre odomknutie klávesnice stlačte **[Odblok.] >** tlačidlo **<\*>**.

### **Volanie**

Na úvodnej obrazovke zadajte číslo pomocou numerickej klávesnice. Potom stlačením zeleného tlačidla hovor uskutočnite. Ak je telefón zamknutý, odomknite ho vysunutím klávesnice a vyberte kontakt v **[Kontakty]**. Stlačením zeleného tlačidla uskutočnite hovor. Stlačením červeného tlačidla hovor ukončíte.

### **Prijatie hovoru**

Stlačením **<Zeleného tlačidla>** alebo **[Prijat']** prijmete prichádzajúci hovor. Stlačením červeného tlačidla hovor ukončíte.

### **Textové správy**

#### **Vytvorenie a odoslanie správy**

Vstúpte do: **[Menu] > [Správy] > [Napísať správu]**. Tlačidlom **<#>** zmeníte metódu zadávanie. Špeciálne znaky vložíte pomocou tlačidla **<\*>**. Medzery medzi slovami sa robia pomocou tlačidla nula **<0>**. Až dokončíte správu, stlačte **[Voľby] > [Odoslať]** a vyberte SIM kartu, z ktorej chcete správu odoslať.

## Zobrazenie správ

Vstúpte do: **[Menu] > [Správy] > [Doručené]**, vyberte správu zo zoznamu, po čom stlačte **[Možnosti] > [Zobraziť]**, pre prečítanie je obsahu.

## Kontakty

### Pridanie nového kontaktu

Vstúpte do: **[Menu] > [Kontakty] > <Nový kontakt>** Zadajte detaily kontaktu. Potom stlačte **<Voľby> > <Uložiť>**.

### Hľadanie kontaktu

Vstúpte do: **[Menu] > [Kontakty]**. Zadajte písmeno a zobrazí sa zoznam kontaktov. Tlačidlami **<Hore>** a **<Dole>** vyberte daný kontakt.

### Mazanie kontaktov

Pre zmazanie jednotlivého kontaktu vstúpte do: **[Menu] > [Kontakty] >** vyhľadajte kontakt, ktorý chcete zmazať **> [Voľby] > [Odstrániť]** a potvrdte.

## Zmena jazyka

Ak máte telefón v jazyku, ktorému nerozumiete, nasledujúcim postupom jazyk zmeníte: **[Menu] > <Nahor> > <OK> > <Nadol> > <OK> > <Nadol> > <OK>**. Tu zvolte jazyk, ktorý ovládate.





## Továrenské nastavenie

Pre obnovenie továrenského nastavenia vstúpte do **[Menu] > [Nastavenia] > [Obnoviť továrenské nastavenie]** a vložte kód prístroja **1122**.

**Svietidlo**

Ak chcete aktivovať svietidlo, stačí v ľubovoľnom momente použiť prepínač (7).

**Ikony telefónu**

	Signál GSM siete
	Úroveň batérie
	Aktivovaný profil Ticho
	Aktivovaný štandardný režim

	Zapojené slúchadlá
	Zmeškaný hovor
	Neprečítané SMS

**Odstraňovanie problémov**

Problém/Správa	Možné riešenie
Vložte SIM kartu	Uistite sa, že je SIM karta správne vložená.
Zadajte PIN	Ak je SIM karta vybavená PIN kódom, musíte ho zadať a potvrdiť tlačidlom <b>&lt;OK&gt;</b> .
Chyba siete	V oblastiach s nedostatočným signálom nemusia byť volanie a prijímanie hovorov možné. Premiestnite sa na iné miesto a skúste to znova.

Zlá kvalita zvuku	Uistite sa, že nie je mikrofón alebo reproduktor niečím prekrytý.
Nikto sa mi nemôže dovolať	Telefón musí byť v dosahu GSM siete.
Nepočujem volaného/Volaný nepočuje mňa	Mikrofón musí byť v blízkosti úst. Skontrolujte, či nie je mikrofón niečím prekrytý. Ak používate handsfree, skontrolujte či je správne zapojené. Skontrolujte, či nie je reproduktor niečím prekrytý.
Nemožno nadviazať spojenie	Skontrolujte, či je zadané číslo správne. Skontrolujte, či je číslo v <b>[Kontakty]</b> správne uložené.

## **Batéria a jej použitie v mobilnom telefóne**

Batéria použitá v tomto telefóne môže byť nabíjaná iba priloženým alebo výrobcom schváleným adaptérom na nabíjanie. Ak telefón zobrazuje nízky stav batérie, prosím nabite batériu. Aby ste dosiahli pri batérii maximálnej životnosti, odporúča sa nabíjať až úplne vybitú batériu.

- Ak je batéria nabitá, odpojte nabíjací adaptér od telefónu. Zbytočné prebíjanie batérie skracuje jej životnosť.
- Teplota batérie má vplyv na jej nabitie a kapacitu. Ak teplota batérie je vyššia ako 40°C, batérie nepôjde nabiť. Príliš chladnú alebo zahriatu batériu ochlaďte alebo zohrejte na izbovú teplotu pred nabíjaním.

- Priloženú batériu využívajte iba k tomu k čomu je batéria predurčená. Batériu skladujte mimo dosahu silného magnetického poľa, znižuje kapacitu a životnosť batérie.
- Nikdy nepoužívajte poškodené batérie.
- Životnosť batérie sa môže znížiť, ak batériu vystavujete veľmi nízkym alebo vysokým teplotám. Spôsobuje to problémy v užívaní telefónu aj v prípade, že batéria je úplne nabitá. Nikdy nevhadzujte batériu do ohňa! Nevhadzujte použité batérie do komunálneho odpadu - batérie je nutné odniesť do zberného miesta elektro-odpadu.

### **Údržba zariadenia**

Prístroj a jeho príslušenstvo uchovávajte mimo dosahu detí.

- Nevystavujte telefón veľmi vysokým teplotám.
- Nepokúšajte sa prístroj rozobrať. Neodborný zásah do prístroja môže viesť k jeho poškodeniu alebo zničeniu.
- Na čistenie používajte iba suchú handričku. Nepoužívajte akékoľvek kyslé alebo leptavé látky.
- Používajte len originálne príslušenstvo. Porušenie tohto pravidla môže viesť k strate záruky.
- Obal tohto zariadenia môže byť recyklovaný v súlade s predpismi.

### **Bezpečnostné informácie**

Než začnete používať telefón, oboznámte sa s právnymi predpismi o bezpečnosti a používanie mobilných telefónov.



## Bezpečnosť na cestách

Okrem núdzových situácií, by mal byť telefón používaný len s náhlavnou súpravou alebo hlasitým odposluchom, čo zaisťuje bezpečnosť a neobmedzuje schopnosť viesť motorové vozidlo. , Ak potrebujete telefonovať za jazdy bez dodržania predchádzajúcich podmienok, zastavte vozidlo. Dodržujte právne predpisy týkajúce sa používania mobilných telefónov počas jazdy. Niektoré elektronické súčiastky môžu byť ovplyvnené vlnami akýmkoľvek vyžarovacími telefónom. Je preto vhodné použiť vonkajšiu anténu.

## Bezpečie

Oboznámte sa s miestnymi predpismi pre používanie mobilných telefónov. Vypnite telefón v miestach, kde je jeho používanie zakázané alebo môže spôsobiť rušenie a nebezpečenstvo. Zariadenie môže rušiť ostatné prístroje, ktoré vysielajú rádiové vlny (napr. kardiostimulátor). V prípade pochybností to konzultujte s lekárom.

**Upozornenie:** *V miestach, kde hrozí nebezpečenstvo výbuchu (napr. čerpacie stanice, chemičky, a pod.) Je vhodné telefón vypnúť. Prečítajte si podrobné pokyny pre používanie GSM zariadenia na týchto miestach.*

<b>Upozornenie</b>	<b>Prehlásenie</b>
--------------------	--------------------

Výrobca nezodpovedá za následky spôsobené nesprávnym používaním zariadenia alebo nedodržaním vyššie uvedených odporúčaní.

Verzia softvéru môže byť aktualizovaná bez predchádzajúceho upozornenia. Zástupca si ponecháva právo určiť správnu interpretáciu vyššie uvedených pokynov.

### **Správna likvidácia zariadenia**



Toto zariadenie je označené zhodne s nariadením Európskej únie číslo 2012/19/EC o likvidácii elektro odpadu a je označené symbolom prečiarknutého odpadkového koša. Symbol prečiarknutého kontajnera znamená, že na území Európskej únie

je treba výrobok po skončení jeho životnosti odnieť na osobitnú skládku. To sa týka tak vášho prístroja, ako aj všetkých doplnkov označených týmto symbolom. Nevyhadzujte tieto výrobky do netriedeného komunálneho.

### **Správna likvidácia batérie**



V súlade so smernicou UE 2006/66/EC v znení smernice 2013/56/UE o likvidácii batérie je tento výrobok označený symbolom prečiarknutého koša. Tento symbol znamená, že batérie používané

v zariadení by nemali byť likvidované s domovým odpadom, ale v súlade so smernicou a miestnymi predpismi. Nevyhadzujte batérie do netriedeného komunálneho odpadu. Používatelia batérie by mali využívať dostupných miest pre príjem takých prvkov, ktoré

zaistujú návrat, recykláciu a likvidáciu. V EÚ platia zvláštne postupy zberu a recyklácie. Ak sa chcete dozvedieť viac o existujúcich postupoch recyklácie batérií, kontaktujte obecné úrady, inštitúcie, ktoré nakladajú s odpadom, alebo skládky

RYCHLÝ NÁVOD

**myPhone Halo EASY**Verze: **202401**

V závislosti na nainstalované verzi softwaru, aplikace, poskytovatele služeb, SIM karty nebo zemi nemusí některé popisy v této příručce odpovídat vašemu telefonu.

**Bezpečnost*****–NERISKUJTE–***

Všechna bezdrátová zařízení mohou způsobovat rušení, které může ovlivnit kvalitu dalších připojení. Nezapínejte telefon na místech, kde je to zakázáno, nebo na místech, kde by mohlo dojít k rušení nebo jinému nebezpečí. Vždy se řiďte všemi zákony, předpisy a varováními zaměstnanci daného podniku.

***–ZAKÁZANÉ OBLASTI–***

V místech, kde hrozí nebezpečí výbuchu (např. čerpací stanice, chemické továrny, atd.) je vhodné telefon zcela vypnout. Na těchto místech se řiďte předpisy pro používání GSM zařízení.

***–NOUZOVÉ VOLÁNÍ–***

V některých oblastech nebo za určitých okolností nemusí být možné uskutečnit nouzové hovory. Pokud se chystáte do odlehlých oblastí, doporučuje se zajistit alternativní způsob, jak kontaktovat tísňové služby.

***–KVALIFIKOVANÉ SERVISNÍ STŘEDISKO–***

Tento přístroj může být opravován pouze kvalifikovaným personálem nebo v autorizovaném servisním středisku. Opravou zařízení neoprávněnou nebo nekvalifikovanou servisní firmou by mohlo dojít k poškození zařízení a bude zrušena platnost záruky.

**–DĚTI A FYZICKY NEBO MENTÁLNĚ POSTIŽENÉ OSOBY–**

Přístroj nesmí používat děti mladší 8 let bez dozoru dospělých osob odpovědných za jejich bezpečnost a osoby s omezenými pohybovými nebo mentálními předpoklady, pokud jim brání v bezpečném ovládní přístroje. Pamatujte, že zařízení není hračka. Paměťová karta a SIM karta jsou dostatečně malé na to, aby je dítě mohlo spolknout nebo se jimi udusit. Přístroj a jeho příslušenství uchovávejte mimo dosah dětí.

**–BEZPEČNOST NA SILNICÍCH–**

Nepoužívejte toto zařízení při řízení jakéhokoli vozidla.

**–VODA A OSTATNÍ TEKUTINY–**

Chraňte zařízení před vodou a jinými kapalinami. Toto může ovlivnit práci a životnost elektronických součástí. Nepoužívejte zařízení za deště a ve vlhkém prostředí jako jsou kuchyně, koupelny. Částice vody mohou mít negativní vliv na funkčnost elektronických součástí uvnitř zařízení.

**–BATERIE A PŘÍSLUŠENSTVÍ–**

Nevystavujte baterii vysokým nebo nízkým teplotám (pod 0°C/32°F a nad 40°C/104°F). Extrémní teploty mohou ovlivnit kapacitu a životnost baterie. Zabraňte kontaktu s kapalinami a kovovými předměty - ty mohou způsobit poškození baterie. Baterii používejte pouze v souladu s jejím účelem. Baterii nepoškozujte ani ji nevhazujte do ohně - je to nebezpečné a může to způsobit požár. Opatřebená nebo poškozená baterie by měla být umístěna do vyhrazeného kontejneru. Nadměrné nabíjení baterie může způsobit poškození. Proto by jedno nabíjení baterie nemělo trvat déle než 1 den. Instalace baterie nesprávného typu může způsobit

výbuch. Nikdy neotvírejte baterii. Baterii likvidujte v souladu s pokyny. Odpojte nepoužívanou nabíječku od elektrické sítě. V případě poškození nabíjecího kabelu se jej nepokoušejte opravovat - měl by být vyměněn za nový. Používejte pouze originální příslušenství od výrobce.



**–SLUCH–**

Abyste předešli poškození sluchu, nepoužívejte zařízení dlouhou dobu při vysoké hlasitosti a nedávejte zařízení přímo do ucha.

**Výrobce:**

mPTech Sp. od o. o.  
ulice Nowogrodzka 31  
00-511 VaršavaPolsko  
Vyrobeno v Číně  
[www.myphone-mobile.com](http://www.myphone-mobile.com)

**Distributor:**

C.P.A. CZECH s.r.o.  
U Panasonicu 376  
530 06 Pardubice  
Česká republika  
Webové stránky:  
[www.myphone.cz](http://www.myphone.cz)

**Obsah**

<b>Obsah .....</b>	<b>78</b>
<b>Obsah balení.....</b>	<b>80</b>
<b>Technické specifikace.....</b>	<b>80</b>
<b>Vzhled telefonu, jeho funkcí a tlačítek .....</b>	<b>81</b>
<b>Zapnutí / vypnutí telefonu .....</b>	<b>83</b>
<b>Vložení SIM karty, paměťové karty a baterie.....</b>	<b>83</b>
<b>Nabíjení baterie.....</b>	<b>83</b>
Nabíjení v nabíjecím stojánku .....	84
<b>Zvukové profily.....</b>	<b>84</b>

<b>Nastavení SOS tlačítka .....</b>	<b>84</b>
<b>Uzamčení a odemčení telefonu .....</b>	<b>84</b>
<b>Volání .....</b>	<b>84</b>
<b>Přijetí hovoru.....</b>	<b>85</b>
<b>Textové zprávy .....</b>	<b>85</b>
Vytvoření a odeslání zprávy .....	85
Zobrazení zpráv.....	85
<b>Kontakty .....</b>	<b>85</b>
Přidání nového kontaktu .....	85
Hledání kontaktu.....	85
Mazání kontaktů.....	85
<b>Nechtěná změna jazyku .....</b>	<b>86</b>
<b>Tovární nastavení .....</b>	<b>86</b>
<b>Poradce při potížích .....</b>	<b>87</b>
<b>Baterie a její použití v mobilním telefonu .....</b>	<b>88</b>
<b>Údržba zařízení .....</b>	<b>88</b>
<b>Bezpečnostní informace .....</b>	<b>89</b>
<b>Bezpečnost na silnicích .....</b>	<b>89</b>
<b>Správná likvidace elektrických a elektronických zařízení .....</b>	<b>90</b>
<b>Správná likvidace použitých baterií .....</b>	<b>90</b>

## **Obsah balení**

Než začnete telefon používat, zkontrolujte, zda jsou v balení obsaženy všechny následující položky:

- telefon myPhone Halo EASY
- baterie
- nabíječka
- uživatelský manuál

Pokud některá z výše uvedených položek chybí nebo je poškozena, obraťte se na svého prodejce. Doporučujeme uchovat obal pro případ reklamace. Uchovávejte balení mimo dosah dětí.

## **Technické specifikace**

Jeden slot pro kartu SIM; režim hlasitého reproduktoru; Svítlna; VGA fotoaparát; Rádio FM, Funkce SOS

Displej: 1.77", 128x160 px

Kapacita baterie: 1000 mAh

Rozměry: 113,5 x 52,7 x 14,5 mm

Hmotnost: 77,5 g

Podpora paměťových karet: do 32 GB

Vstupní a výstupní parametry nabíječek: 100-240V~ 0.2A, 50/60Hz

Výstupní parametry nabíječek: 5.0V **===** 0.5A, 2.5W

Průměrná účinnost během provozu (pro 230V, 50Hz): 72.83%

Spotřeba energie v nezátíženém stavu: méně než 0.3W



**Vzhled telefonu, jeho funkcí a tlačítek**

1	Reproduktor	Reproduktor používaný během telefonních hovorů.
2	Fotoaparát	Čočky fotoaparátu.
3	Externí reproduktor	Reproduktor pro systémové zvuky, vyzvánění, hudbu.
4	Tlačítko SOS	Stiskněte a držte pro aktivaci budíku nebo automatického vytočení přednastavených čísel.
5	Displej	LCD displej.
6	LED	Dioda se používá jako svítilna.
7	Zap/Vyp svítilnu	Umožňuje kdykoli zapnout nebo vypnout diodu blesku.
8	Tlačítka ovládání hlasitosti	Umožňuje regulovat hlasitost vyzvánění, hlasitost při poslouchání rádia, hudby a sledování videí. V Menu umožňuje navigaci nahoru a dolů.
9	Tlačítko <Menu>	Na hlavní obrazovce umožňuje vstup do Menu a potvrzení volby v Menu..
10	Navigační tlačítko <b>Nahoru</b> / <b>Dolů</b> / <b>OK</b>	Umožňuje navigaci v Menu. Na hlavní obrazovce <b>Nahoru</b> spustí budík, a <b>Dolů</b> spouští zkratky vybraných funkcí, OK funguje jako tlačítko <b>Menu</b> .
11	Tlačítko <Kontakty>	Stiskněte pro vstup do telefonního seznamu. V Menu můžete ukončit nebo zrušit.
12	Tlačítko	Umožňuje přijímat příchozí hovory

	<Zelené sluchátko>	nebo procházet výpis hovorů.
13	Tlačítko <Červené sluchátko>	Umožňuje odmítnout příchozí hovor. V Menu se můžete vrátit na hlavní obrazovku. Pokud ho budete držet delší dobu, telefon se vypne, nebo, pokud je vypnutý, zapne se.
14	Klávesnice telefonu	Tlačítko umožňující vytočit telefonní číslo a v režimu textové zprávy zadávat písmena a číslice.
15	Tlačítko <#>	Přepínání mezi režimy zvuku a režimy zadávání znaků pro textové zprávy zvyšuje hlasitost v multimediálních aplikacích.
16	Zap/Vyp tlačítko	Po stisknutí tlačítka <b>Menu</b> umožňuje zamknout nebo odemknout telefon. Snižuje hlasitost v multimediálních aplikacích. Při psaní SMS zobrazí symboly pro vložení do obsahu.
17	Mezera	Umožňuje sundat kryt telefonu.
18	Mikrofon	Nezakrývejte jej během konverzace.
19	Type C port	Při připojení umožňuje dobíjení baterie. Po připojení k počítači můžete přenášet data (fotografie, videa, hudbu).

## **Zapnutí / vypnutí telefonu**

Pro zapnutí/vypnutí telefonu stiskněte a podržte **Červené sluchátko** dokud se telefon nezapne. Pokud hned po zapnutí uvidíte výzvu k zadání PIN kódu (ve tvaru „\*\*\*\*“), zadejte kód a stiskněte **Menu**.

## **Vložení SIM karty, paměťové karty a baterie**

Je-li telefon zapnutý - vypněte jej. Odstraňte zadní kryt telefonu - nehtem ho zvedněte pomocí mezery na krytu. Vložte SIM kartu - Měla by být umístěna zlatými Kontakty směrem dolů, způsobem, jakým je slot vyražen.

Vložení paměťové karty - opatrně otevřete krytku slotu pam. karty. Vložte paměťovou kartu microSD tak, aby její zlaté Kontakty směřovaly dolů. Zavřete krytku jemným posunutím směrem dolů. Vložte baterii tak, aby se její zlaté Kontakty dotýkaly konektoru v místě určeném pro baterii. Nasadte a jemně zatlačte kryt, dokud neuslyšíte cvaknutí. Zkontrolujte, zda je kryt dobře nasazen.

## **Nabíjení baterie**

Připojte nabíječku Typ C k telefonu a poté připojte nabíječku do elektrické sítě.

***\*POZOR:*** Nesprávné připojení nabíječky může způsobit vážné poškození telefonu. Na mechanické poškozené způsobené nesprávným použitím telefonu se nevztahuje záruka.

Během nabíjení by měla být animována ikona baterie v pravém horním rohu obrazovky. Až bude telefon nabitý, ikona baterie již nebude animovaná. Poté odpojte nabíječku ze sítě. Odpojte kabel od telefonu.

## **Nabíjení v nabíjecím stojánku**

Připojte Type C nabíječku do nabíjecího konektoru stojánku. Poté připojte nabíječku do sítě. Položte telefon do nabíjecího stojánku.

***\*Upozornění:** Nesprávné zastrčení nabíječky do konektoru může způsobit vážné poškození telefonu. Na mechanické poškození uživatelem se nevztahuje záruka.*

## **Zvukové profily**

Zvukový profil změníte v: **[Menu] > [Nastavení] > [Profily]**. Zvolte příslušný profil a aktivujte ho stisknutím **[Volby] > [Aktivovat]**.

## **Nastavení SOS tlačítka**

myPhone Halo Easy má SOS tlačítko. Tlačítko je umístěno na zadní straně telefonu. Chcete-li aktivovat tlačítko SOS, zvolte **[Menu] > [Nastavení] > [Nastavení SOS]**.

## **Uzamčení a odemčení telefonu**

Chcete-li klávesnici zamknout, stiskněte tlačítko **[Menu] > <\*>**. Chcete-li klávesnici odemknout stiskněte tlačítko **[Odemknout]> <\*>**.

## **Volání**

Na úvodní obrazovce zadejte číslo pomocí numerické klávesnice. Poté stisknutím zeleného tlačítka hovor uskutečníte. Pokud je telefon zamčený, odemkněte ho vysunutím klávesnice a zvolte kontakt v **[Kontakty]**.

Stisknutím zeleného tlačítka uskutečníte hovor. Stisknutím červeného tlačítka hovor ukončíte.

## **Přijetí hovoru**

Stisknutím **<Zeleného tlačítka>** nebo **[Přijmout]** přijmete příchozí hovor. Stisknutím červeného tlačítka hovor ukončíte.

## **Textové zprávy**

### **Vytvoření a odeslání zprávy**

Vstupte do: **[Menu] > [Zprávy] > [Napsat zprávu]**. Tlačítkem **<#>** změníte metodu zadávání.

Speciální znaky vložíte pomocí tlačítka **<\*>**. Mezery mezi slovy se dělají pomocí tlačítka nula **<0>**. Až dokončíte zprávu, stiskněte **[Volby]** a zvolte možnost **[Odeslat]** a zvolte SIM kartu, ze které chcete zprávu odeslat.

### **Zobrazení zpráv**

Vstupte do: **[Menu] > [Zprávy] > [Doručené]**.

## **Kontakty**

### **Přidání nového kontaktu**

Vstupte do: **[Menu] > [Kontakty] > <Přidat kontakt> <OK>**. Zайдete detaily kontaktu. Poté stiskněte **<Volby> > <Uložit>**.

### **Hledání kontaktu**

Vstupte do: **[Menu] > [Kontakty]**. Zadejte písmeno a zobrazí se seznam kontaktů. Tlačítka **<nahoru>** a **<dolů>** vyberete daný kontakt.

### **Mazání kontaktů**





Pro smazání jednotlivého kontaktu vyhledejte kontakt, jenž chcete smazat **> [Volby] > [Smazat]** a potvrďte.

### Nechtěná změna jazyku

Ve výchozím nastavení je jako hlavní jazyk vybrána angličtina. Pokud máte telefon v jazyce, kterému nerozumíte, běžte na úvodní obrazovku a postupujte následovně **[Menu] > <Nahoru> > <OK> > <Dolů> > <OK> > <Dolů> > <OK>** vyberte polský jazyk nebo jiný dostupný jazyk.

### Tovární nastavení

Pro návrat do továrního nastavení zadejte **[Menu] > [Nastavení] > [Obnovit tovární nastavení]**, zadejte heslo telefonu a potvrďte stisknutím **<OK>**. Heslo potřebné pro obnovení továrního nastavení je: **1122**.

	Signál GSM sítě
	Úroveň baterie
	Aktivovaný profil Ticho
	Aktivovaný standartní režim

	Zapojené sluchátka
	Zmeškaný hovor
	Nepřečtená SMS

**Poradce při potížích**

Zpráva / problém	Možné řešení
Vložit SIM kartu	Zkontrolujte, zda je SIM karta správně vložena.
Vložit PIN	Je-li karta SIM zabezpečena kódem PIN, musíte při zapnutí telefonu zadat kód PIN a stisknout <b>&lt;OK&gt;</b> .
Nikdo mi nemůže zavolat	Telefon musí být zapnutý a v dosahu sítě GSM.
Chyba sítě	V oblastech, kde je signál slabý, nemusí být možné uskutečnit hovor. Také příjem hovorů nemusí být možný. Přesuňte se na jiné místo a zkuste to znovu.
Spojení nelze navázat	Zkontrolujte, zda je zadané telefonní číslo správné. Zkontrolujte, zda je telefonní číslo zadáno <b>[Kontakty]</b> je správné. V případě potřeby zadejte správné telefonní číslo.
Neslyším volajícího / Volající neslyší mě	Mikrofon by měl být blízko úst. Zkontrolujte, zda není vestavěný Mikrofon zakrytý. Pokud používáte headset, zkontrolujte, zda je správně připojen. Zkontrolujte, zda není vestavěný reproduktor zakrytý.

## **Baterie a její použití v mobilním telefonu**

Baterie použitá v tomto telefonu může být nabíjena pouze přiloženým nebo výrobcem schváleným adaptérem k nabíjení. Pokud telefon zobrazuje nízký stav baterie, prosím nabíjete baterii. Abyste dosáhli u baterie maximální životnosti, doporučuje se nabíjet až úplně vybitou baterii. Pokud je baterie nabitá, odpojte nabíjecí adaptér od telefonu. Zbytečné přebíjení baterie zkracuje její životnost. Teplota baterie má vliv na její nabití a kapacitu. Jestliže teplota baterie je vyšší než 40°C, baterie nepřijde nabít. Příliš chladnou nebo zahřátou baterii ochlaďte nebo zahřejte na pokojovou teplotu před nabíjením. Přiloženou baterii využívejte pouze k tomu k čemu je baterie předurčena. Baterii skladujte mimo dosah silného magnetického pole, snižuje kapacitu a životnost baterie. Nikdy nepoužívejte poškozené baterie. Životnost baterie může být snížena, pokud baterii vystavujete velmi nízkým nebo vysokým teplotám. Způsobuje to problémy v užívání telefonu i v případě, že baterie je úplně nabitá.

Nikdy nevhazujte baterii do ohně! Nevyhazujte použité baterie do komunálního odpadu – baterie je nutno odnést do sběrného místa elektro-odpadu.

## **Údržba zařízení**

Přístroj a jeho příslušenství uchovávejte mimo dosah dětí. Nevystavujte telefon velmi vysokým teplotám. Nepokoušejte se přístroj rozebírat. Neodborný zásah do přístroje může vést k jeho poškození nebo zničení. K čištění používejte pouze suchý hadřík. Nepoužívejte jakékoliv kyselé nebo leptavé látky. Používejte pouze originální příslušenství.



Porušení tohoto pravidla může vést ke ztrátě záruky. Obal tohoto zařízení může být recyklován v souladu s předpisy.

### **Bezpečnostní informace**

Než začnete používat telefon, obeznamte se s právními předpisy týkající se bezpečnosti a používání mobilních telefonů.

### **Bezpečnost na silnicích**

Kromě nouzových situací, by měl být telefon používán pouze s náhlavní soupravou nebo hlasitým odposlechem, což zajišťuje bezpečnost a neomezuje schopnost řídit motorové vozidlo.

Pokud potřebujete telefonovat za jízdy bez dodržení předchozích podmínek, zastavte vozidlo. Dodržujte právní předpisy týkající se používání mobilních telefonů během jízdy. Některé elektronické součástky mohou být ovlivněny vlnami vyzařovanými telefonem. Je proto vhodné použít vnější anténu.

***Upozornění:*** *V místech, kde hrozí nebezpečí výbuchu (např. čerpací stanice, chemičky, apod.) je vhodné telefon vypnout. Přečtěte si podrobné pokyny pro používání GSM zařízení v těchto místech.*

Upozornění	Prohlášení
Výrobce nezodpovídá za následky způsobené nesprávným používáním zařízení nebo nedodržením výše uvedených doporučení.	Verze softwaru může být aktualizována bez předchozího upozornění.

### **Správná likvidace elektrických a elektronických zařízení**



Toto zařízení je označeno shodně s nařízením Evropské unie číslo 2012/19/EC o použití elektrických a elektronických zařízení (odpadní elektrická a elektronická zařízení - OEEZ) a je označeno symbolem přeškrtnutého odpadkového koše.

Produkty označené tímto symbolem by neměly být po uplynutí doby použití likvidovány s běžným netříděným komunálním odpadem. Uživatel je povinen zbavit se použitých elektrických a elektronických zařízení odevzdáním na určené sběrné místo, kde se recykluje nebezpečný odpad.

Sběr tohoto typu odpadu na určených sběrných místech a následný proces recyklace přispívají k ochraně životního prostředí. Správná likvidace použitých elektrických a elektronických součástí zařízení je prospěšná pro lidské zdraví a životní prostředí. Chcete-li získat informace o tom, kde a jak nakládat s použitými elektrickými a elektronickými zařízeními způsobem šetrným k životnímu prostředí, informujte se na místních úřadech, místo sběru odpadu nebo místo prodeje, kde bylo zařízení zakoupeno.

### **Správná likvidace použitých baterií**



V souladu se směrnicí UE 2006/66/EC ve znění směrnice 2013/56/UE o likvidaci baterie je tento výrobek označen symbolem přeškrtnutého koše.

Tento symbol znamená, že baterie používané v zařízení by neměly být likvidovány s domovním odpadem, ale v souladu se směrnicí a místními předpisy. Není dovoleno likvidovat

baterie a akumulátory netříděným komunálním odpadem. Uživatelé baterie by měli využívat dostupných sběrných míst pro příjem baterií, které zajišťují recyklaci a likvidaci. V EU platí zvláštní postupy sběru a recyklace baterií a akumulátorů. Chcete-li se dozvědět více o stávajících postupech recyklace baterií, kontaktujte obecní úřady a instituce, které nakládají s odpady, nebo skládky.